

CRONICA	.....	Págs. 2 y 3	TURF	.....	Pág. 12
REDACCION	.....	4	DEPORTES	.....	13 y 15
POLITICA	.....	5	TEATROS	.....	17 y 19
PROVINCIAS	.....	6	COMERCIO	.....	20
VIDA SOCIAL	.....	7	GREMIALES	.....	26
CABLES	.....	8 y 9	CLASIFICADOS	.....	14-16 y 18

**TIEMPO PARA SANTIAGO**  
Tendencia a mejorar.  
**TEMPERATURA DE AYER**  
MAXIMA: 9,60 a las 13 horas.  
MINIMA: 3,90 a las 3 horas.  
Se pondrá a las 17 horas y 53 minutos. — Se pondrá a las 21 horas y 53 minutos. — Se pondrá a las 30 horas y 52 minutos del día 21.  
FASE: Cuarto Meridiano el día 22.

## GANARON LAS CHILENAS

### Regresó el Cardenal José María Caro

### Por 55-32 a Ecuador

SAO PAULO, 19. — (UP). — En el principal partido de esta noche, correspondiente al Campeonato Sudamericano de Básquetbol Femenino, el equipo de Chile se impuso al de Ecuador por la fácil cuenta de 55 puntos contra 32. El match en el que triunfaron las chilenas tuvo sus pasajes de mayor interés en el primer periodo, pues no obstante a que las vencedoras evidenciaron un juego de mejor técnica y dominaban con cierta holgura, tal superioridad no quedó bien reflejada en el marcador, como que ese lapso terminó 23-20 en favor de Chile. En el segundo periodo, las chilenas, desde un comienzo, impusieron su mayor clase ante las entusiastas e inexpertas ecuatorianas, y con acciones rápidas que terminaron por desconcertar totalmente a sus rivales, fueron acumulando una ventaja que se hizo cada vez más amplia, hasta señalar un score de 55-32.

El cuadro chileno tuvo sus mejores jugadoras en Hilda Ramos e Irene Velásquez, quienes aportaron 15 y 10 puntos respectivamente para su team. Por las ecuatorianas, aparte del entusiasmo y amor propio que aportaron todas, gustó la labor de Obdulia Dilsalaga. Damos en seguida los equipos y los puntos obtenidos: CHILE — Hilda Ramos (13), Lucrecia Terán (7), Luz Silva (10), Irene Velásquez (10). (A LA PAGINA DOS, COL. 2)



Monseñor José María Caro, rodeado de dignatarios eclesiásticos, desciende del avión que lo trajo de Buenos Aires, a su regreso de Europa. Sin denotar fatiga alguna, con su benévolo y permanente sonrisa, y extirpando de la alegría del retorno al hogar, Monseñor Caro no presentaba huellas del penoso viaje de 48 horas, a contar de su partida desde el Viejo Continente. Con sus 88 años bien cumplidos, el jefe de la Iglesia chilena presentaba el aspecto descansado y jovial de quien ha salido a dar un paseo. De Cerrillos se dirigió a la Catedral donde cantó un Te Deum y de allí a su residencia, donde aún se dio tiempo para recibir a los periodistas. Junto con él llegaron su Secretario Privado Monseñor Joaquín Fuenzalida Morandé, y el Superior de la Orden de la Preciosa Sangre en Chile, Padre Leonardo Fullenkamp. En el aeropuerto fue recibido por el jefe del Protocolo, el Edecán Naval de S. E., el Nuncio Apostólico, el Obispo Auxiliar de Santiago y altos dignatarios de la Iglesia Chilena. (Información, página 3).

## CANDIDATAS DE TRES CONTINENTES



Aquí tenemos a otras tres aspirantes al cetro de "Miss" Universo. La de la izquierda es la cantante panameña Lilliana Torre, de 18 años. Habla cinco idiomas, pesa 117 libras, cabellos y ojos color castaño oscuro. Al medio, la neozelandesa Moana-nui-a-Kiwa Manley, 18 años, campeona de natación en cuyo primer nombre, en español, significa "El ancho océano".

de Kiwa". Es la primera vez que Nueva Zelanda envía una representante a este tipo de torneo de belleza. A la derecha, la rubia y de ojos verdes Aviva Pe'er, de 18 años, esperanza de Israel en el certamen. Esta joven ha estudiado modas en París y deberá enfrentarse a otras 32 bellezas mundiales, en busca del ansiado trofeo.

## El Congreso pierde el tiempo en discursos o en sesiones de mero "interés político"

### Muchos son los proyectos de interés general que duermen en Comisiones dice el diputado Meléndez Escobar

Con el diputado por el Primer Distrito de Santiago don Jorge Meléndez Escobar, abordamos ayer el tema relacionado con las reformas constitucionales y legales propuestas por el Excmo. Sr. Ibáñez en su carta al Ministro del Interior. El diputado Meléndez Escobar fue reelegido para el cargo de parlamentario, que ocupa con una de las más altas mayorías, y en la H. Cámara se ha distinguido por una serie de iniciativas traducidas en importantes Proyectos de Leyes. Es el Primer Vicepresidente del Movimiento Nacional Independiente de la Acción Renovadora de Chile, y pertenece a numerosas instituciones culturales, mutuales y de beneficencia. En que debe irse a la Reforma del sistema electoral de Senadores y Diputados. Los primeros deben ser elegidos con el voto de todos los electores de la Nación; los Diputados elegidos deben ser aquellos que tengan mayor número de sufragios, para que no veamos el caso que algunos colegas llegan a la Cámara con 70 o 100 votos. LABOR DEL PARLAMENTO. — También —nos agregó el



Diputado por Santiago, don Jorge Meléndez Escobar.

diputado Meléndez —, estoy de acuerdo con el Primer Mandatario en que nuestro Parlamento, aun cuando se le ve en completa actividad, pierde las

### MINISTRO COUSINO A LA ZONA NORTE

Por vía aérea se dirigió al norte el Ministro del Trabajo, don Ignacio Cousino Aránguiz, quien, accediendo a una petición expresa del Presidente de la República, visitará los principales centros industriales de Antofagasta y Tocopilla. Se impondrá personalmente de los problemas que afectan a los trabajadores y estudiará en el terreno mismo, sus soluciones.

## En Ginebra se juega hoy el futuro de Indochina

### JOVENES "EMBAJADORES" DE USA LLEGAN HOY



Estos 15 "jóvenes Embajadores", que viajan en misión de buena voluntad, entre Estados Unidos y Latinoamérica, llegarán hoy a Santiago. La edad de los visitantes oscila en trece los 14 y 17 años, y ya han pasado por Panamá, Colombia, Ecuador, Perú y Bolivia. La gira finaliza en Buenos Aires. El viaje, que dura 21 días, es patrocinado por Panagra, y cuenta con la aprobación del Departamento de Estado, que desea que la juventud norteamericana, sepa como viven y trabajan sus vecinos sureños. En Santiago, se reunirán con estudiantes locales, visitarán autoridades y realizarán excursiones y paseos a la Cordillera. Los 15 "Embajadores" son los siguientes: Dan Callhan Jr., Hugh Ross Chace Jr., Andrew Philipps, Sergei Strippling, Tommy Lawrence, Stephen Butler, David Cunningham, John Dunn, Landon Alford, George Thomas Hart, Patrick Henry III, Dudley Taylor, Edwin Ray Ranson, Dan Smith Davis, James Perkins Jr., y como conductor de la gira Fred Pool, funcionario de la Cámara de Comercio de Texas. En esta fotografía, tomada al paso de la misión por Panamair, los vemos durante un almuerzo, acompañados de bailarines folklóricos del país centroamericano.

### Puede ponerse término a este largo conflicto

GINEBRA, 19 (U. P.). — La Conferencia de paz de Ginebra entró esta noche en sus últimas 24 horas, en momentos en que todo indica que para mañana a medianoche el Este y Oeste llegarán a un acuerdo sobre la cesación de las hostilidades para poner fin a la guerra que desde hace ocho años ensangrienta a Indochina. Mientras las negociaciones se encuentran en pleno desarrollo, la situación está planteada en la siguiente forma: 1) Se dice que los bloques Occidental y comunista, están "muy cerca" de llegar a un acuerdo sobre la línea de cesación de las hostilidades, línea que dividirá con toda seguridad a Vietnam pasando por puntos situados entre los paralelos decimosexto y decimoséptimo. 2) Ambas partes han llegado a "un acuerdo en principio", sobre la comisión formada por Canadá, India y Polonia, que se encargará de fiscalizar la tregua. 3) El Este y el Oeste siguen discutiendo, hasta ahora infructuosamente, sobre las fechas de la evacuación de las tropas francesas de Hainpung y de la celebración de elecciones en Vietnam. 4) Se dice que los comunistas exigen garantías más firmes al Oeste para el acuerdo. (A la página 5, columna 4)

**PARA LA Temporada de Invierno JAIME COGAN LE OFRECE**

**ABRIGOS TRINCHERAS PILOTOS PARA CABALLEROS Y BAMAS**

**TRAJES LISTOS PARA VESTIR PARA CABALLEROS JOVENES Y NIÑOS**

**TRAJES SASTRE**

**Sastrería DANDY**

**663-SAN DIEGO-677**

**CREDITOS**

## Rodado de tierra lanzó una locomotora al mar

### Milagrosa escapada del maquinista y fogonero

CONCEPCION. — Más o menos a las 6.40 horas de ayer, alrededor de tres mil metros cúbicos de tierra y rocas cayeron desde treinta metros de altura sobre la vía férrea en el ramal de Lirquén a Tomá. Tres minutos más tarde, cuando aún caían peñascos, un convoy de carga embistió contra el derrumbe. La locomotora subió el promontorio y se precipitó al mar, quedando colgada en el vacío, a nivel del mar. El maquinista y el fogonero salvaron milagrosamente. El accidente ocurrió a la altura de Punta de Parra, kilómetro 108, y provocó el descarrilamiento de la locomotora N.º 500, que arrastraba siete carros con mercadería. El convoy finalizó de Chillán a Concepción por el ramal de la costa. Se salieron, también, de la vía el tender y un carro cerrado, los que se precipitaron sobre el roquero costero. La máquina cayó sobre su costado derecho, quedando colgada en las rocas de la orilla fuertemente sujetas por su tender. El mar alcanzaba hasta la trompa de la locomotora. Conducían el convoy el maquinista Luis Oviedo, quien llevaba como fogonero a Juan Rodríguez. El choque sorprendió al maquinista cuando escudriñaba la vía, mientras el fogonero abastecía de carbón a la máquina. Cuando sintieron el impacto, ambos se abrazaron estrechamente, víctimas del terror que sobrevino al encontrarse dentro de la cabina, mientras la locomotora se balanceaba en el espacio. Sin embar-

### JUEZ DEL TRABAJO EN ANTOFAGASTA

El Presidente de la República firmó el decreto que designa Juez del Trabajo, de Antofagasta, al señor Juan Sepúlveda Carrasco, quien desempeña iguales funciones en La Serena.

**¡Chilenos!**  
Sea generoso en la COLECTA NACIONAL del "cophue rojo" mañana miércoles 21 de julio

**Muebles "ARAUCO"**  
La calidad en pino

Dormitorios, Living, Escritorios Comedores, Muebles sueltos.

Distribuidores depositarios:

**CASA NINOVE**

**AHORA EN HUERFANOS 740**  
(FRENTE AL 21.º)

**EXTINGUIDORES DE INCENDIO**  
GRANADAS EXTINGUIDORAS-RECARGAS en GENERAL OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA

ARTURO PRAT 272-STGO. "Fire-Stop" TELEFONO: 63448



### Reumáticos y enfermos mentales se acogerán a la Medicina Preventiva

Existe la posibilidad de que todas las enfermedades reumáticas y afecciones psíquicas sean incorporadas al régimen de Medicina Preventiva. Actualmente sólo está incluido el reumatismo cardíaco.

El Servicio Médico Nacional de Empleados, por instrucciones del Ministro de Salud Pública, Dr. Sergio Altamirano, deberá abocarse a un estudio inmediato para examinar las posibilidades económicas que permitan afrontar con éxito el tratamiento preventivo de las enfermedades señaladas.

El Ministro expresó que el volumen de enfermos afectados por enfermedades bronco-pulmonares y venéreas, que son las atendidas

por la Medicina Preventiva, ha disminuido en una gran proporción y en cambio otras afecciones han experimentado notable aumento como es el caso de las enfermedades mentales y reumáticas. "La psicosis inicial —dijo— es corriente y su curación fácil, y es indudable que un empleado que ha sido sometido a un tratamiento circunstancial está en condiciones de rendir mucho más".

La proposición hecha por el Ministro de Salud vendría a complementar la incorporación del cáncer a la Medicina Preventiva, lograda por iniciativa del señor Carlos Vassallo, asesor del Dr. Altamirano.

### PLANTA DESECADORA DE LECHE SE CONSTRUIRA EN LA SERENA

Muy bien impresionado del desarrollo de la agricultura en La Serena, Elqui y Vicuña, regresó a Santiago el Ministro del Ramo, Eugenio Suárez, quien visitó la zona el sábado y domingo, en compañía del Director Nacional de Agricultura, señor Mario Astorga, y del coordinador de ese Ministerio.

FABRICA DE LECHE EN POLVO.— El presidente y directores de la planta pasteurizadora de leche en la Serena, y concordó con ellos respecto de la necesidad de construir una fábrica desecadora de leche.

Estuvo también de acuerdo en el Consejo de Fomento e Inyección Agrícola (CONFIN), la investigación Agrícola (CONIN), para conceder a los productores un empréstito por el valor de pesos, para la construcción de dicha planta.

El doctor Suárez conversó con el Alcalde de La Serena, a quien expresó que el CONFIN dispone de fondos para financiar parte de la construcción de un frigorífico en el Matadero Municipal de esa ciudad.

### ESTUDIAN LAS NECESIDADES DE COMBUSTIBLES EN PROXIMOS AÑOS

La Comisión Permanente de Combustibles se reunió ayer con algunos personas de la Empresa de los FF. CC. del Estado para iniciar el estudio de las necesidades de combustibles en los próximos años.

Estos estudios permitirán formular un cuadro completo de nuestras necesidades y abastecimientos domésticos, a fin de formular una política permanente sobre estas materias.

Sobre el particular se estima que en los próximos cinco años, los pozos petrolíferos de Magallanes podrán abastecer totalmente a la planta refinadora de Concón, oportunidad en la cual se habrá logrado una producción de combustibles líquidos capaz de suplir las necesidades actuales, sin considerar el aumento vegetativo del consumo.

### SI UD. TIENE ALGO QUE VENDER...

nada más efectivo que un "modesto" Aviso Económico Clasificado, ordenado por Ud. en la sección adecuada, por el mínimo tiempo necesario y con la redacción que indique precisamente lo que Ud. quiere.

Si desea nuestra cooperación, sírvase requerir la visita de nuestro agente, llamándonos al teléfono 82222-Anexo 25.

Avisos Económicos Clasificados de "LA NACION"

Montañas DE SEDAS LANAS Y ALGODONES en los SALDOS y RETAZOS DE NUESTRA LIQUIDACION DE INVIERNO *no debe quedar nada* VENDE MAS CASA GARCIA Y MAS BARATO ALAMEDA esq AVENIDA ESPAÑA



### RECIBIMIENTO A MONSEÑOR CARO.

En el interior de la Catedral, Monseñor José María Caro, Cardenal Primado de Santiago, avanza hacia el altar mayor por la nave central del templo, minutos después de haber llegado a Los Cerrillos, en un avión procedente de Buenos Aires, como etapa final de su viaje desde Europa. El Cardenal proyecta una manifestación de cordial simpatía y cariño a su ingreso en la Catedral, cuando un considerable grupo de personas, desafiando la lluvia, se congregó para aplaudirle.

### "En ninguna parte se está mejor que en Chile", dice Monseñor Caro

### El Cardenal llegó ayer, desde Europa

Altos dignatarios de la Iglesia Católica, funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores, y personas particulares, recibieron ayer en la tarde a Monseñor José María Caro, Cardenal Primado de Santiago. Estuvieron el Nuncio de S. S. Sebastiano Baggio, el Obispo de Punta Arenas Mons. Vladimir Boric, el Vicario Castrense Mons. Teodoro Eulvi, el Director del Protocolo señor Luis Cubillos, y el Edecán Naval de S. E. Capitán de Fragata Jorge Ibarra, presentaron a Monseñor Caro los saludos del Presidente de la República.

EN LA CATEDRAL. Un grupo de aproximadamente doscientas personas esperaba al Cardenal en la puerta principal de la Catedral Metropolitana, donde llegó a las 18.15. El venerable primado de la Iglesia chilena fue cariñosamente aplaudido a su ingreso a la Catedral, donde le esperaba el Dean del Cabildo Metropolitano Monseñor Luis Arturo Pérez, el Cabildo y el Seminario Pontificio en pleno. El cardenal fué conducido bajo un paño, por la nave central hacia el altar del Santísimo, y luego hacia el trono del altar mayor, desde donde escuchó las palabras del Obispo Auxiliar Mons. Pío Alberto Fariña, que le dio la bienvenida a nombre de la curia eclesiástica y de los católicos chilenos.

PALABRAS DEL CARDENAL. El Cardenal, visiblemente emocionado, habló a su vez para agradecer la recepción de que era objeto. "Puedo decir expresado con voz clara y firme que sentí el efecto de las oraciones con que mis feligreses me acompañaron durante el viaje. Yo a mi vez les correspondí, en todas las visitas a los santuarios y en cada oportunidad de orar. En todos esos momentos, mi pensamiento volaba a Chile. El viaje fue lo más feliz que pueda desearse, y sólo tuvimos un contratiempo al llegar, por el mal tiempo y la neblina".

Pasó luego Monseñor Caro a hacer una serie de referencias a su viaje, y a la impresión que le hizo el fervor con que fue celebrada en Roma la canonización de Pío X. "Allí —dijo— tuve oportunidad de ver de cerca la grandeza de la Iglesia: Una, Santa, Católica y Apostólica". Finalizó haciendo un llamado a la renovación del espíritu cristiano de devoción y sacrificio, y pidiendo a sus fieles que mantengan unidos la Iglesia y procreen abundante prole.

Después de hablar durante aproximadamente veinte minutos, Monseñor Caro cantó un Tedeum, concluido el cual el coro entonó el "Salve Regina", con lo que se puso término al acto.

EL CARDENAL EN SU CASA. Más tarde, Monseñor Caro tuvo la gentileza de recibir en su residencia a un cronista de LA NACION con el que, no obstante la fatiga del largo viaje, departió cordialmente por algunos minutos. Sencillamente vestido, con una sonrisa amable y espíritu jovial, el jefe de la Iglesia chilena, relató algunos hechos de su viaje a Europa.

"Es cierto —nos dijo— que cuando uno sale de Chile, encuentra que en ninguna otra parte se vive mejor. En Europa la vida está muy cara y difícil, si vamos a comparar los

### NUEVOS ASCENSOS EN EL EJERCITO

La Superintendencia del Ejército, ha dispuesto los ascensos de los siguientes oficiales:

A generales de división, los señores Raúl Araya Stiglich y Julio Urquiza Araoz.

A tenientes coroneles los mayores, señores René Cabrera, Armando Baeza, César Ibáñez, Raúl Cavada, Rodolfo Abe, Sergio Castillo y Omar Bancahit.

A mayores los capitanes señores Jorge Tomiuc, Jorge Goldsmid, Remigio Andrade, Jorge Melo, Luis Guzmán, Emilio Timmermann y Orlando Jorquera.

DESTINACION.— El teniente coronel señor Sebastián Carbone, San Juan de los Ríos, ha sido destinado al Cuartel General de la III División de Ejército, en Concepción.

### PASARAN A LA PLANTA EMPLEADOS INTERINOS EN EL SEGURO SOCIAL

El Ministerio de Salud Pública dictó ayer un decreto autorizando al Servicio de Seguro Social para incorporar a la planta funcionaria a 224 empleados, que tendrán a su cargo la confección de planillas de asignación familiar e indemnización por años de servicios, en todo el país. Estos funcionarios se encontraban desempeñando funciones desde enero, en calidad de interinos.

### SIGUE ESTUDIO DE CONVENIO ENTRE CHILE Y YUGOESLAVIA

Ayer prosiguieron en la Cancillería las conversaciones entre la Misión Económica Yugoslava, que preside el señor Jacov Blazevic y la delegación chilena, presidida por el señor Moisés Vargas, Director Económico del Ministerio de Relaciones, tendientes a concertar un Convenio Comercial entre ambos países.

La reunión de ayer se inició a las 15 horas, prolongándose hasta las 19 horas. A su término se informó que se habían tratado en detalle las bases de mercaderías de posible intercambio, como también materias relacionadas con las formas de pagos.

Las sesiones de trabajo continuarán durante el día de hoy. La Misión Yugoslava visitará mañana a Antofagasta, para practicar una visita a las oficinas salitreras y, posteriormente, a las minas de cobre. Los visitantes permanecerán en esa zona hasta el jueves, día que regresarán a Santiago.

A las 19 horas de ayer la Misión Yugoslava ofreció una recepción en la sede de la Misión, en el Palacio Cousiño en honor del Ministro de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático acreditado y otras autoridades.

El Ministro de Economía, señor Jorge Silva Guerra, ofreció a las 13 horas de ayer un almuerzo en el Palacio Cousiño en honor del señor Blazevic y de los miembros de su comitiva.

### MARITIMOS PARALIZAN EN TODO EL LITORAL OFRECEN HOY DELEGADAS A CONFERENCIA DE RIO

La Confederación Marítima de Chile confirmó en la tarde de ayer su resolución de ir a un paro hoy y mañana en todo el litoral, como protesta por la organización. El movimiento será por 24 horas y las peticiones que se formulan son las siguientes:

Solución del problema de los oficiales mercantes sobre el anticipo de dólares en el extranjero y dictación del decreto que crea la Oficina de Contratación de Oficiales Mercantes; protesta por la mala atención médica del Servicio Nacional de Salud y Seguro Social y el pago de las bonificaciones y reajustes de los subsidios de enfermos y reposantes preventivos; solución de los problemas económicos y de trabajo de los obreros portuarios fiscales; establecimiento del reparto rotativo del trabajo de empleados de la bahía; solución de los conflictos colectivos pendientes en varios puertos del país; cumplimiento de los convenios colectivos suscritos y que son vulnerados por algunos colectivos pendientes del Reglamento de Dotaciones mínimas, reemplazo de los cargos de tripulantes de naves suprimidos para evitar cesantías.

DECLARACION DE CLOTARIO BLEST.— El presidente del Consejo Ejecutivo de la CUTCH declaró que hoy, a las 9 horas, se entrevistará con el Ministro del Interior para poner en sus manos el petitorio de los trabajadores marítimos y conversar sobre la solución de estas peticiones.

### ACUERDO TOMO COMANDO DE OBREROS FISCALES

El Comando Nacional de Obreros Fiscales se reunió anoche extraordinariamente, con el fin de considerar la separación de la Maestranza Santa Rosa, de su presidente, señor Manuel Zúñiga Maturana. Al respecto, acordó lo siguiente: declararse en reunión permanente; comisionar al presidente de la CUTCH, señor Clotario Blest, para que hoy se entreviste con el ingeniero de esa repartición señor Gerald Wood, con el objeto de que se imponga de los antecedentes por los cuales se adoptó esta medida; se entreviste con el Ministro del Interior y le de cuenta de estas gestiones, para solucionar este problema a la brevedad.

Por su parte, el Comando se reunirá esta noche, a las 20 horas, en Alameda 850, oportunidad en que el señor Blest dará cuenta de su cometido.

### POSICION GUBERNATIVA RESPECTO DE LA LECHE SE DARA A CONOCER HOY

El Ministro de Agricultura, Dr. Eugenio Suárez, dará a conocer hoy a los agricultores e industriales la posición gubernativa de la leche y del precio de la leche y las bases para el desarrollo de una política de fomento lechero a corto plazo.

La contestación Ministerial se conocerá en una reunión que los representantes de los productores e industriales de la leche celebrará el doctor Suárez, a las 17.30 horas de hoy, en su despacho.



Progreso para nuestro campo

### Chile participará en el Congreso Administrativo

El Ministerio del Interior ha comunicado a la Cancillería la intención del Gobierno de participar en el Congreso Internacional de Ciencias Administrativas, que se realizará en La Haya entre el 23 y el 28 del mes en curso.

Representará a nuestro país en el congreso en referencia, un funcionario de la Misión diplomática chilena en Holanda.

### ACLARARAN LEY 11.288 QUE SUPLEMENTA FONDOS DE LA CORFO Y CACREMI

La Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados aprobó ayer un proyecto de ley, aclaratorio de la ley 11.288, que concede fondos suplementarios a la Corporación de Fomento, CORFO, en la cual se incluyen 20.000.000 de pesos para la Caja de Crédito y Fomento Minero, CACREMI, y \$ 16.000.000, para su respectiva bonificación de la pequeña minería del carbón.

La dictación de la ley aclaratoria propuesta por el Ministro Urbe, titular de Minería, permitirá que se cumpla esta disposición legal pues la expresión "entidades de capitalización" impedía que la CORFO pudiera pagar esas cantidades por impedirlo la letra misma de la ley 11.288.

Seguramente la Agricultura es la actividad en que el progreso motorizado rinde mayores y más tangibles frutos. En el noble trabajo de la tierra la actividad manual cumplió ya su época. Las múltiples faenas de arado, siembra, limpia, recolección y cosecha requieren hoy día medios más modernos para que aumente y mejore la producción.

Un hombre con su yunta de bueyes demora uno o dos días en arar un potrero que los poderosos tractores dejan apto para recibir la semilla sólo en pocas horas; un tractor sie-

ga en 60 minutos, hectáreas de trigo, que equivale a la labor de segadores durante días.

Los ejemplos podrían multiplicarse casi hasta el infinito, en la misma forma en que el trabajo motorizado multiplica la producción agrícola.

La maquinaria agrícola de la Ford Motor Company, es una digna contribución al progreso, lograda a través de una valiosa y larga experiencia que se inició justamente en los albores de la industria que ha motorizado el avance del mundo.

## FORD MOTOR COMPANY

SUCURSAL - SANTIAGO.







**DIPLOMATICAS.**— Circula la siguiente invitación: "El Embajador del Perú, y la señora de Goytisolo, tienen el agrado de invitar a Ud. a la recepción que, con motivo del Aniversario Nacional del Perú, ofrecerán en la residencia de la Embajada, el miércoles 28 de julio, de 19 a 21 horas".

—El Embajador de la República Federal de Alemania, Excelentísimo Dr. Carl von Campe, regresó el viernes en el avión presidencial, de su viaje al norte, que hizo en compañía del Ministro de Tierras y Colonización, D. Mario Montero Schmidt.

—La señora de Arizaga Vega, esposa del Embajador de Ecuador, ofrecerá, el viernes, un té a sus relaciones sociales, en su residencia de Ayda, El Calao, a las 17 horas.

**AYUDANDO A LAS OBRAS DE EDUCACION Y BENEFICENCIA**

que mantienen los Misioneros de Araucanía, coopera Ud. al progreso y engrandecimiento de la patria. El miércoles 21 de julio se efectuará una vez más la **COLECTA DEL COPIHUE** a favor de estas obras. Contribuya Ud. generosamente.



**SEÑORA ESTHER DE LA MAZA DE BONITTO**, esposa del Embajador de Colombia, general señor Eduardo Bonitto. Con motivo de celebrarse hoy el aniversario de la Independencia de su patria, ofrecerá una recepción a sus relaciones en el Hotel Carrera, de 19 a 21 horas.

**MATRIMONIO.**— El 19 de junio se efectuó en Washington, D. C. el matrimonio de los señores Mahlon Harold Haworth, del Foreign Service of the States of America, con la dama chilena señorita Inés Toro Mazote.

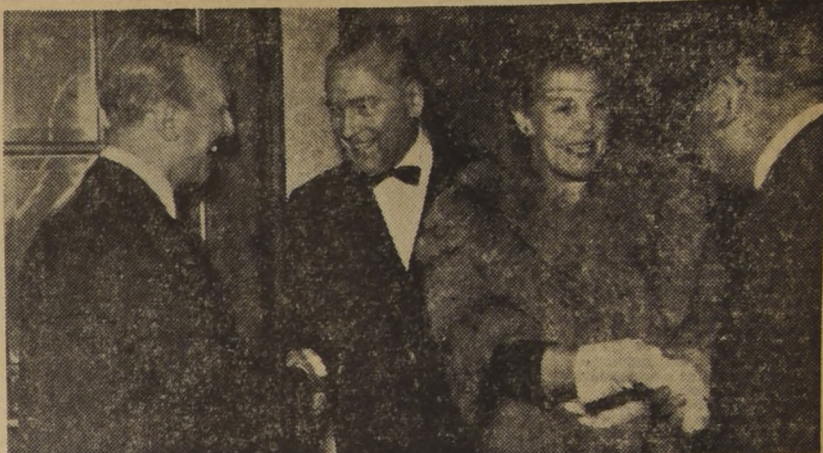
**FALLECIMIENTO.**— Ha de jado de existir en esta capital, la señora Consuelo Garay viuda de Castro, madre del señor Juan Alvece Castro, alto funcionario de la Caja de EE. PP.

**FIESTA NACIONAL DE BELGICA.**— El Encargado de Negocios de Bélgica, y señora de Rijnmans, recibirán a la colonia belga residente, mañana, en su residencia de Enrique Foster 429. El Golf, de 19 a 21 horas, con ocasión de celebrarse la Fiesta Nacional de su país.

**RECEPCION EN EMBAJADA DE ESPAÑA.**

— El Encargado de Negocios de España, Honorable Mariano Crespi de Valldaura y Cervero, Conde de Serarmagna, ofreció, en la sede de la Embajada, una recepción con motivo de la celebración del aniversario patrio.

Asistieron, entre otras, las siguientes personas: Nuncio Apostólico, Monseñor Sebastián Baggio; Embajadores: de Uruguay, y señora de Penna; de Panamá, y señora de Ycaza; de Austria, y señora de Hudczek; de Argentina, y señora de Guerrero; de Colombia, y señora de Bonitto; de Ecuador, y señora de Arizaga Vega; de Cuba, y señora de Hernández Portela; de Italia, y señora de Borgia; de Brasil, Excmo. señor Cyro de Freitas Valle; de Alemania, Excmo. señor Carl von Campe; de Costa Rica, y señora de Goicoechea Quiroz; de la República Dominicana, y señora de Baerth; de Bolivia, y señora de Iturralde; de Perú, y señora de Goytisolo; Ministro de Relaciones Exteriores, señor Roberto Aldunate León; Ministro de Tierras, señor Armando Urbina; Encargado de S. E. y señora de Rojas Donoso; Ministros: de Holanda, y señora de Kasteel; de Portugal, y señora de Carreiro de Freitas; de Yucata, y señora de Bagio; de Egipto, y señora de Rachid; de China, y señora de Yu-Yin; de Haití, señor Arnaud de Merceron; de Turquía, señor Yumri Seiler; de Bélgica, y señora de Rijnmans; Jefe del Protocolo, señor Luis Cabillos Achurra, y señora; Subsecretario de Relaciones, señor Carlos Vassallo; Intendente de Santiago, general Santiago Darius Peña; Alcaldesa de Santiago, María Teresa Del Canto Molina; Subjefe del Protocolo, señor Gregorio Schepelers; Pinchet, Victor Manuel Zañartu, Carlos Iniguez y señora, Sr. Soler y señora Manfredini de Soler, Arturo Izquierdo Cerda y señora, María Pereira de Castellano, Renato Sánchez Errazuriz y señora, Raúl Ripamonti Soruco y señora, Hernán Figueroa Anguita y señora, Julio Escudero Guzmán, Alfonso Sutil Prieto y señora, Fernando Marqués de la Plata Echenique y señora, Carlos Florez Vicuña, Fernando Doll Buzeta y señora, Carmelo y Ester Ugarte Uriondo, Gonzalo Bulnes Aldunate y señora, María Isabel Nuñez Morgado, Julia Eyzaguirre de Calvo, Marco García Huidobro, Guillermo Gandarillas y señora, Alejandro Muirhead Rojas y señora, Romualdo Silva Cortés, Miguel Barros de la Barra, Director de Zig-Zag, y señora de Fuenzalida; Director de "El Diario Ilustrado", señor Luis Silva Silva, y señora; Sergio Fernández Larrain y señora, Olga Pizarro de Artorquiza, Monseñor Teodoro Euzenir, Monseñor Alfredo Silva Santiago, María Yrarrázaval de Valdés, Octavio Méndez y señora, Sergio Huneeus y señora, Virginia Huneeus de Cox, Félix Shaerer, Dabner y señora, Julio Contreras Henríquez, Emma Rámila de Merry Del Val, Rafael Vives Vives y señora, Conde Miniscalchi y señora, Mariano Fontecilla Yana y señora, Dr. Alejandro Garretón Silva y señora, Eduardo Moore Montero y señora, Manuel Vega, Salvador Valdés Morandé y señora, Marco Antonio Salum, Raquel Claro de Sancho Matta, coronel Benedito, general Arturo Espinoza Mulica y señora, Carlos Domínguez Casanueva y señora, Alfonso Valdes Morandé y señora, María Luisa Insa de Muñoz, Renato Casares, Raquel Ovalle Ortúzar, Mariuz Astorquiza Pizarro, Verónica Barros Aldunate, María Elena Carreño de Freitas, Meche Ezquerro, Hugo Infante Troncoso, Gustavo Labarca, Roque Este-



**EN LA EMBAJADA DE ESPAÑA.**— El Encargado de Negocios a. i. de España, Conde de Serarmagna, ofreció una recepción en la sede de la Embajada, con motivo de celebrarse la Fiesta Nacional de su país. En el grabado, el anfitrión saluda, a su legada a la recepción, al De-

cano de la Facultad de Medicina, Dr. Alejandro Garretón Silva, mientras su esposa, la señora Elena Torres de Garretón, es recibida por el Consejero Económico de esa Embajada, señor Eduardo Viada y Moraleda.

**ENFERMOS.**

— Enfermo de cuidado el señor Germán Cavada Cabrera.

— Delicado de salud el señor Alfonso Gómez Montreal.

**EN EL EXTRANJERO.**

— Se encuentra en Inglaterra la señorita María Isabel Meza González, después de haber recorrido España, Francia e Italia.

**Resultado Rifa**  
Pro viaje V Año Medicina, U. de Chile EFECTUADA EL 17-7-54

1.º premio: 0414, Srta. Victoria Dueñas.  
2.º premio: 4288, Sr. Filiberto Loyola.  
3.º premio: 3016, Sr. Ricardo Blotti.  
4.º premio: 4980, Sr. Aquilino Baileiro.

**CHEQUES LETRAS**  
PAGARES-ESCRITURAS Cobramos sin ningún gasto para el cliente. Personal especializado, rapidez y seriedad.  
Huérfanos N.º 1175  
Oficina 504 — Fono 61802

**DIVORCIOS**  
MESA y GUERRERO  
Abogados especializados  
ESTADO 152 - DEP. 811 SANTIAGO  
Atención de 11 a 13 y 18 a 20 horas

**FALDAS**  
GRAN SURTIDO EN MODELOS Y COLORES A SOLO \$ 798.  
ROSAS 1130 FABRICA

**Materia STERLING**  
CARTERAS FINAS  
GUANTES BILLETAS NECESAIRES  
BOLSOS DE VIAJES HECHURAS FINAS COMPOSTURAS  
HUERFANOS 654

**Vista Usted y sus niños en CASA HERMINIA**  
Surtido completo en modas de señoras, ropa juvenil, infantil y de guagua.  
Ropa interior, tejidos de lana.  
DIEZ DE JULIO 102

**La Florida**  
La Casa predilecta de las Novias, le ofrece: Hermosos juegos ropa interior. Confección fina, lindas batas sencilladas, raso, lana y cotelé. Primorosa mañanitas, medias sweater, paraguas.  
COMPANIA 1078 ENTRE BANDERA Y ANIMADA - LADO TEATRO PLAZA

**Lunares Verrugas Manchas**  
Eliminanse sin operación; sin dolor.  
CONSULTORIO MEDICO MONEDA 973 (Departamento 531)

**REGALOS**  
LAMPARAS PORCELANAS  
JUEGOS DE TE y CAFE  
REFISAS ESQUINEROS  
Lámparas, velador, sobremesa y de pie — Juegos exclusivos de Té y Café. — Porcelana Hutschenreuther y Rosenthal — Vasos whisky y refresco — Figuras porcelana — Regalos en general.  
Atención permanente domingos y festivos, de 11 a 1 P. M.  
SUECIA-0189-D (CASA PARTICIPAR) DE COSTANERA 17

**ALMUERZO DEL CLUB DE INGLESES.**— Mañana, el Club de Ingleses del Instituto Chileno Norteamericano de Cultura, celebrará su almuerzo semanal. En esta oportunidad, estará presente especialmente invitada la conocida cantante y lady-crooner Perla Fox, quien ejecutará algunos números musicales, acompañada al piano por su marido, Alberto Méndez.

**ENRIQUE MARTINEZ CAMPS**  
HUERFANOS 1153  
CONSIGNACIONES VENTAS EN PRIVADO MUEBLES FINOS OBJETOS DE ARTE  
SANTIAGO DE CHILE

**REGALOS**  
LAMPARAS PORCELANAS  
JUEGOS DE TE y CAFE  
REFISAS ESQUINEROS  
Lámparas, velador, sobremesa y de pie — Juegos exclusivos de Té y Café. — Porcelana Hutschenreuther y Rosenthal — Vasos whisky y refresco — Figuras porcelana — Regalos en general.  
Atención permanente domingos y festivos, de 11 a 1 P. M.  
SUECIA-0189-D (CASA PARTICIPAR) DE COSTANERA 17

**Cristal YUNGAY**  
Nuevamente al más bajo precio  
COPAS, FLOREROS  
REPOSOSEROS COMPLETO SURTIDO  
REPUESTOS DE COPAS EN TODOS LOS MODELOS  
GONZALEZ ESTADO 167

**Wisen's**  
Amigos Chaquetas, Trajes, Vestidos, y de fiesta. Pantalones, Falda, Chalecos, etc.  
CREDITOS A SOLA FIRMA  
MONEDA 715

**Préfor**  
EN PLENA TEMPORADA  
Verdadera Liquidación

SWEATERS, pura lana, desde \$ 390.-  
CAMISAS popelina, desde \$ 580.-  
SOMBRERO fieltro, desde \$ 480.-  
CHAQUETAS, tweed fino, desde \$ 2.500.-  
PANTALON, franela fina, desde \$ 2.250.-  
CALCETINES, pura lana, desde \$ 280.-  
PIJAMAS, franela gruesa, desde \$ 780.-  
BUFANDAS de lana, desde \$ 230.-

CEsar HERRANZ U. y Cia.  
REEMBOLSOS CASILLA 3684  
PORTAL FERNANDEZ CONCHA 946

Con horas de ventaja

**a LOS ANGELES**  
y las principales ciudades de EE. UU. y Oriente vía **PANAGRA**  
8 vuelos semanales con DC-6 y DC-6B

Horas de ventaja sobre cualquier otra línea aérea, tiempo que Ud. ahorra volando en los grandes servicios de Panagra. El Inter Americano, servicio de primera clase a EE. UU. y Argentina (vía Perú, Ecuador y Panamá) y el más lujoso y veloz en Sud América. Y por la misma ruta, el Pacifico, con modernísimos aviones DC-6B especialmente diseñados para el máximo de confort en clase turista. Tarifas hasta un 25% más bajas.

**PANAGRA-PAA**  
PAN AMERICAN-GRACE AIRWAYS PAN AMERICAN WORLD AIRWAYS

25 AÑOS SIRVIENDO A CHILE

Consulte a su Agente de Viajes o a las oficinas de Panagra: Grace y Cia., Morandé 315 esq. Huérfanos (Fono 81961) - Ventiq. de Pajaros, Hotel Carrera (Fono 82014)

MISION CHILENA DE ASIMET VISITA LAS USINAS ARGENTINAS

CORDOBA, 19. (AL).— Se encuentran en esta ciudad los industriales chilenos de la ASIMET, Asociación de Industriales Metalúrgicos de Chile, que visita las instalaciones de las Industrias Aeronáuticas y Metalúrgicas del Estado, IAME.

RUINAS ROMANAS DEL SIGLO II DESCUBREN CERCA DE BARCELONA

BARCELONA, 19 (AL).— Como los más importantes en la última década californian los expertos los descubrimientos arqueológicos realizados cerca de esta capital, en el paso de la Rambla, y que se iniciaron con una necrópolis romana del siglo II.

MOVIMIENTOS EN LOS MERCADOS DEL COBRE

LONDRES, 19.— El cobre cerró hoy a precios que oscilaron entre el del cierre anterior y un alza de £ 1/2. Se vendieron 800 toneladas.



LA DERROTA DEL CALOR. LONG BEACH (California).— Regula Ernst, Miss Alemania de 1954, es ayudada por policia después de haber sucumbido al calor, mientras posaba para una foto en grupo con las demás concursantes por el título de Miss Universo.

PREFERENCIAS POR LAS BELLEZAS DE AMERICA LATINA EN LONG BEACH

LONG BEACH (California), 19.— (U. P.)— Las bellas representantes de Argentina, Chile, Uruguay, Brasil y Perú figuraban hoy entre las más calificadas aspirantes al título de "la Chica más Linda del Mundo", pero una rubia de Montaña, que se parece a Marilyn Monroe, parece haber sido ya señalada por el público como la más indicada triunfadora.

EE. UU. DEPENDERA SOLO DE AMERICA LATINA EN CASO DE NUEVA GUERRA

WASHINGTON, 19.— (AL).— Los círculos diplomáticos latinoamericanos de esta capital comientan esta mañana, vivamente, las declaraciones que formuló ayer el senador George Malone, anunciando que pedirá una revisión de la política económica de los Estados Unidos, en sus aspectos que dicen relación con la defensa, su presupuesto y los recursos naturales del hemisferio occidental.

AMERICA LATINA

MEXICO. CIUDAD DE MEXICO, 19.— (AL).— En la Escuela Nacional de Maestros fué inaugurada hoy la exposición denominada "Semana de la FAO", que auspicia la oficina zonal de esa organización para la alimentación y la agricultura de las Naciones Unidas.

GUATEMALA. CIUDAD DE GUATEMALA, 19.— (AL).— Hoy se informó oficialmente que se habían descubierto la existencia de dos estaciones de radio clandestinas, agregándose que "transmitían propaganda comunista".

PUERTO RICO. SAN JUAN DE PUERTO RICO, 19.— (AL).— La huelga de los trabajadores portuarios que entró ya a su tercera semana sigue preocupando a las autoridades de la isla.

REPUBLICA DOMINICANA. CIUDAD DE TRUJILLO, 19.— (AL).— Presentó hoy sus cartas credenciales al presidente Héctor Trujillo, el Embajador de Ecuador, Wilson Vela Herbas.

COLOMBIA. MEDELLIN, Colombia, 19.— (UP).— Un nuevo derrumbe obstruyó la búsqueda de cadáveres en el sitio de "Medio Luna" ayer tarde. Este es el séptimo de una serie de deslizamientos que se inició a principios de la semana pasada y sepultó a más de 150 personas.

ECUADOR. QUITO, 19.— (AL).— El matutino "El Comercio" anuncia hoy que dentro de breves días retornará a esta capital Carlos Guevara Moreno, dirigente máximo de la Concentración de Fuerzas Populares (CFP).

PERU. LIMA, 19.— (AL).— Esta mañana en un avión especial, partieron rumbo a los Estados Unidos los miembros de las delegaciones de las patrullas aéreas civiles de Perú y Chile.

BOLIVIA. LA PAZ, 19.— (UP).— Bolivia reconoció hoy al nuevo Gobierno de Guatemala.

PARAGUAY. ASUNCION, 19.— (AL).— La Comisión paraguaya de coordinación para la Unión Económica con la Argentina, dijo a conocer las normas que dictaminó para regular la adquisición de mercaderías en la ciudad de Clorinda, puerto fluvial argentino que es el más cercano al Paraguay.

URUGUAY. MONTEVIDEO, 19.— (AL).— La policía local está investigando activamente el reciente atentado en contra de la sede de la Embajada de España, en esta capital.

BRASIL. RIO DE JANEIRO, 19.— (AL).— Falleció en esta capital el Director de la Misión técnica norteamericana, en Brasil, Edson Keith Hartzel.

ARGENTINA. MENDOZA, Argentina, 19.— (AL).— El persistente mal tiempo reinante en la zona cordillerana de Mendoza ha originado las medidas de suspensión de los servicios del tren transandino.

ALARMAS EN USA POR LA FUERTE ONDA DE CALOR. CHICAGO, 19 (UP).— La onda de calor que causó la muerte de 165 personas la semana pasada, reclamó hoy otras siete víctimas, al mismo tiempo que los expertos agrícolas advierten que el calor sostenido está arrojando algunas cosechas en el medio oeste.

URSS ENTREGA AVIONES AL ESTADO FINLANDES. HELSINKI, 19 (AL).— El diario "Karjalainen" de la ciudad de Joensuu, anuncia que están bien encaminadas las negociaciones entre autoridades soviéticas y finlandesas, para la entrega a Finlandia de aviones de retroimpulso, Mig, de fabricación rusa.

ESPAÑA ENVIARA ARMAS AL GOBIERNO EGIPCIO. MADRID, 19.— (AL).— En fuentes oficiales se indicó hoy que el gobierno español ha convenido en la venta de armas ligeras de fabricación nacional, al ejército egipcio.

MAQUINAS FABRICADORAS. de barquillos para helados en todas las tipas ENTREGA INMEDIATA Mecanotécnica Ltda. AVDA. BULNES No. 97 - Teléfono 68335

ESPEJOS SON REGALOS DISTINGUIDOS Y SIEMPRE BIEN RECIBIDOS DIRECTAMENTE EN LA FABRICA: Vidriera AMERICANA STO. DOMINGO 1044 (FRENTE CIA. GAS)

CONSEJO ECONOMICO CHILENO - ARGENTINO REANUDO SUS TAREAS. BUENOS AIRES, 19 (AL).— Las Comisiones de Trabajo designadas por el Consejo General de la Unión Económica Chileno-Argentina, reanudaron hoy sus tareas, desconociéndose que se producirán acuerdos de importancia, si se reúnen en sesión plenaria los delegados de ambos países.



encuentran en esta capital como asesores de la comisión chilena que participa del Consejo General de la Unión Económica Chileno-Argentina, cambiaron impresiones con el jefe del Estado acerca de la contemplación industrial de los 15 representantes de esa entidad, quienes se

Sabotaje entorpece actividades de producción en Alemania roja

WASHINGTON, 19 (U. P.).— El servicio de informaciones de Estados Unidos, dice que los alemanes de la zona oriental, se someten al riesgo de tremendas represalias comunistas en una vasta campaña de sabotaje, que resulta muy costosa a la producción industrial y alimentaria.

Según el servicio de información, la propia Agencia Noticiosa de Alemania Oriental informó que 9 sabotadores habían sido encarcelados bajo la acusación de propagar epizootias que mataron a 3.350 cerdos y en ferromatón a toda la población vacunada de la zona.

DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido amigo señor...

MIGUEL BEIER BETINAY. Sus funerales se efectuarán en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación, calle Loreto N.º 228 a las 11 horas.

LUIS MUNIZAGA FAJARDO. Sus funerales se efectuarán a las 15.15 horas, partiendo del cortejo desde la calle doctor Necochea, paradero 15, Gran Avenida, hasta el Cementerio General.

CONSEJO ECONOMICO CHILENO - ARGENTINO REANUDO SUS TAREAS. BUENOS AIRES, 19 (AL).— Las Comisiones de Trabajo designadas por el Consejo General de la Unión Económica Chileno-Argentina, reanudaron hoy sus tareas, desconociéndose que se producirán acuerdos de importancia, si se reúnen en sesión plenaria los delegados de ambos países.

EPISCOPADO ESPAÑOL DESVINCULARIASE DE LA TUICION ESTATAL. PARIS, 19 (U. P.).— El vespertino "Le Monde", afirma que el episcopado español se está desvinculando de los dictados del gobierno del generalísimo Francisco Franco.

Funerales de don Arnoldo Courard R. Los restos del ex Administrador General de la Compañía Carbonífera Industrial de Lota, don Arnoldo Courard, fallecido el 8 de mayo último en Bruselas, llegaron al país ayer lunes.

AYUDE AL DESVALIDO LAS UTILIDADES DE LA "EMPRESA FUNERARIA DEL HOGAR DE CRISTO". sirven para mantener las obras de la Fundación. Ofrecen sus servicios de todas categorías. PRECIOS COMERCIALES. Alonso Ovalle N.º 1495 - Fono N.º 89976 ATENCION PERMANENTE

11 A Liquidación DE UD. LO VE, LO PRUEBA Y SE LO LLEVA. A CUALQUIER PRECIO. CREDITOS A SOLA CONSULTA. TRAJES ABRIGOS PILOTOS PARA TODA LA FAMILIA. Enrique GUENDELMAN SAN DIEGO 227 DONDE HACE RINCON LIFE EN ESPAÑOL

MAQUINAS FABRICADORAS de barquillos para helados en todas las tipas ENTREGA INMEDIATA Mecanotécnica Ltda. AVDA. BULNES No. 97 - Teléfono 68335

ESPEJOS SON REGALOS DISTINGUIDOS Y SIEMPRE BIEN RECIBIDOS DIRECTAMENTE EN LA FABRICA: Vidriera AMERICANA STO. DOMINGO 1044 (FRENTE CIA. GAS)

ESPAÑA ENVIARA ARMAS AL GOBIERNO EGIPCIO. MADRID, 19.— (AL).— En fuentes oficiales se indicó hoy que el gobierno español ha convenido en la venta de armas ligeras de fabricación nacional, al ejército egipcio.

Funerales de don Arnoldo Courard R. Los restos del ex Administrador General de la Compañía Carbonífera Industrial de Lota, don Arnoldo Courard, fallecido el 8 de mayo último en Bruselas, llegaron al país ayer lunes.

AYUDE AL DESVALIDO LAS UTILIDADES DE LA "EMPRESA FUNERARIA DEL HOGAR DE CRISTO". sirven para mantener las obras de la Fundación. Ofrecen sus servicios de todas categorías. PRECIOS COMERCIALES. Alonso Ovalle N.º 1495 - Fono N.º 89976 ATENCION PERMANENTE

Mejora Mejora Mejora



# Presión dramática nerviosismo vive la población del Vietnam

TOKIO, 19 (U. P.).— (Por Frank H. Barrow.)— La situación de Vietnam, al acercarse la hora fatídica de medianoche, es de una gran tensión. El Estado sureño de Cochinchina, que como el Estado de Saigón, se encuentra en una situación crítica. Por un lado, contingentes franceses de refuerzo bajan de los barcos de

transporte mientras, por el otro, buques de carga de los países libres, buscan donde poder atracar. Los peticiones de guerra que ha enviado Estados Unidos en cantidades respetables, fusiles, ametralladoras, artillería, camiones, municiones, etc., están aplazados en bodegas bajo guardia por toda la ciudad, cuando no se les envía en aviones de transporte a Hanoi y Haiphong.



SE PREPARA PARA LO PEOR - HANOI (Indochina).— Tropas vietnamitas y civiles levantan alambradas de púa en Hanoi, en preparación para un ataque contra la ciudad por los comunistas. El Estado francés ha anunciado que los rojos conquistaron un tren importante de la carretera principal que hay entre la capital y una ciudad que está a 25 millas al noreste. (UNITED PRESS RADIOFOTO).

## OFENSIVA VIETNAMESA AL NORESTE DE HANOI

HANOI, 19.— (U. P.).— Cinco mil infantes franceses y vietnamitas, apoyados por tanques y aviones, iniciaron una importante ofensiva al noreste de Hanoi, con el propósito de despejar las carreteras de aprovisionamiento faltando sólo horas para que se decida si habrá paz o más guerra en Indochina.

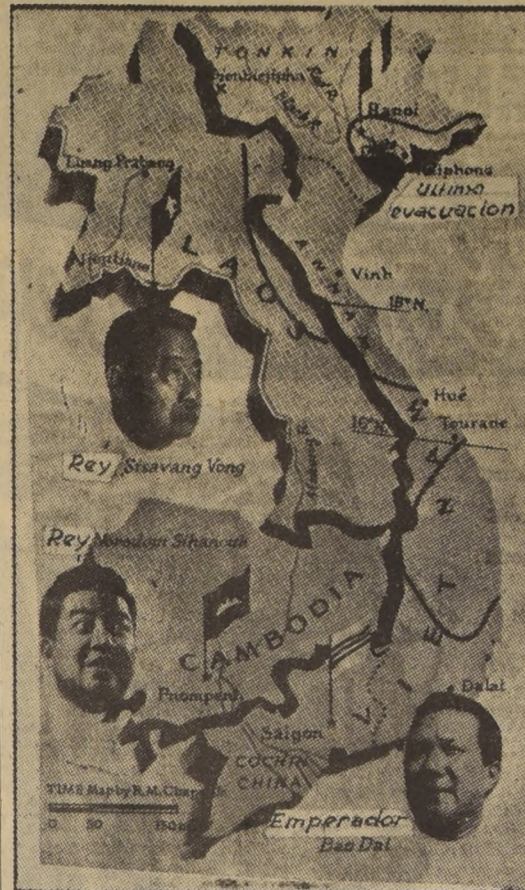
El ataque se inició al mismo tiempo que el comando francés ordenaba que se retiraran los contingentes de guerra enviados por Estados Unidos a Indochina. Se perdió durante la retirada.

## CELEBRARÁN REVOLUCION DE NAGUIB

EL CAIRO, 19.— (U. P.).— El aniversario de la revolución egipcia se celebrará el día 23 de julio. Los preparativos para la gran fiesta nacional durará cuatro días y noches. El día 23 se festejará el aniversario de la revolución encabezada por el general Mohammed Naguib, que destruyó al Rey Faruk.

Las fiestas y actos conmemorativos comenzarán el próximo día 11 de la noche, cuando una salva de 101 cañonazos recordará que un año antes cayó la monarquía. Simultáneamente comenzará el desfile con antorchas de millares de personas, que representen los distintos gobiernos y pueblos provinciales marcharán desde la famosa Pirámide de Giza, hasta la Plaza de la Liberación en el centro de la capital egipcia.

# ESTO ES INDOCHINA



Nota de la Redacción.— Con el triunfo de los rojos en Indochina—firmase o no la paz— el comunismo obtiene su más importante conquista estratégica por el dominio del Asia, en los últimos años. Con aquel se completa el cerco ideológico en el Extremo Oriente, desde donde es fácil reiniciar ofensivas de penetración hacia los Estados Malayos, Borneo, Filipinas y bloquear al Japón. La paz en el Delta del Río Rojo es otra de las enormes "conexiones" del mundo libre, y los observadores ya se preguntan ¿cómo de estallará la próxima guerra?— En el mapa pueden observarse los Estados de Laos, Cambodia y Vietnam, que formaban Indochina bajo la dependencia de Francia. Este último sería dividido, y los otros dos conservarían su relativa independencia. Laos tiene una población de 1.100.000 habitantes, y está gobernado por el Rey Sisavang Vong, de 98 años. Cambodia cuenta con 3.700.000 habitantes, bajo la dirección del Rey Norodom Sihanouk, y desborda de 1863 un protectorado francés. Tiene un ejército de 12 mil hombres. Vietnam, con 23 millones de habitantes es la zona donde Francia ha hecho sus mayores inversiones, que alcanzan a dos billones de dólares en obras públicas. El Gobierno de París colocó en 1949 a Bao Dai, en el cargo de Emperador, mientras Ho Chi-Minh, conquistaba la simpatía de Moscú y de las multituds enemigas de los galos. Ahora tendrá que entregarle parte de este territorio.

# Los catastróficos desbordes del Danubio amenazan ya a Budapest

VIENA, 19 (AL).— La radio de Hungría informó esta mañana que elementos militares del Soviet y de Hungría, están combatiendo en esa capital. Lo mismo que en otros lugares del río arriba.

La cima de la crecida sigue subiendo en esa capital, lo mismo que en otros lugares del río arriba. En Viena, sin embargo, parece que el peligro mayor ya ha desaparecido por completo, lo mismo que en las márgenes austríacas del río.

La emisora húngara constantemente da cuenta del nombre de pequeñas aldeas y villorrios evacuados, con lo que se supone que grandes zonas en peligro están siendo evacuadas masivamente.

El radio también repite cada cierto tiempo, una orden general a los campesinos para que, si ven amenazadas sus regiones por las aguas, recojan sus cosechas, aunque sea anticipadamente.

VIENA, 19 (U. P.).— La radio de Budapest informó hoy que el desbordamiento del río Danubio, había alcanzado la capital húngara, y que otros contingentes de soldados húngaros y soviéticos fueron enviados a la zona del noreste de Budapest, que ha sido una de las más severamente afectadas.

El nivel del Danubio en esa capital, alcanzó a unos 804 centímetros sobre el normal.

El Gabinete húngaro ordenó nuevos envíos de tropas a Győr y poliendo en duda la proximidad de una tercera guerra mundial, arrojó hoy a esta ciudad el representante francés ante la Comisión de Desarme de las NN. UU., Jules Moch.

Moch dijo a los periodistas que un acuerdo sobre el control de las armas atómicas con Rusia es posible, luego añadió: "Los planes de control de las armas atómicas, como el de las NN. UU., y el plan Baruch, están atraídos. Es más fácil controlar el pasado que el presente. Estos planes ya no son válidos desde que existen reservas de bombas atómicas que pueden ser camufladas."

## HABRIA POSIBILIDAD DE ACUERDO ATOMICO CON GOBIERNO RUSO

NUEVA YORK, 19.— (AL.).— Mostrándose optimista en cuanto a la posibilidad de llegar a un acuerdo atómico con la URSS y poliendo en duda la proximidad de una tercera guerra mundial, arrojó hoy a esta ciudad el representante francés ante la Comisión de Desarme de las NN. UU., Jules Moch.

Moch dijo a los periodistas que un acuerdo sobre el control de las armas atómicas con Rusia es posible, luego añadió: "Los planes de control de las armas atómicas, como el de las NN. UU., y el plan Baruch, están atraídos. Es más fácil controlar el pasado que el presente. Estos planes ya no son válidos desde que existen reservas de bombas atómicas que pueden ser camufladas."

## INFLUYENTE DIARIO BRITANICO INICIA CAMPAÑA PRO EE. UU.

LONDRES, 19.— (U. P.).— El "Daily Express" de propiedad de Lord Beaverbrook, cuya circulación pasa de los 4.000.000 inició una vasta campaña para consolidar la alianza anglo-norteamericana, hoy algo tambaleante.

Al hacer notar el diario que "se ha desarrollado entre la gente simple de Gran Bretaña, una tendencia a pensar mal de los norteamericanos", anunció que destacaba grupos de estudio anglo-norteamericanos en ciudades y villas de toda Gran Bretaña, con el propósito de combatir el antinorteamericanismo.

bración de elecciones en Vietnam, Laos y Cambodia, la retirada de todas las fuerzas extranjeras de dichos tres estados y en cuanto a otros detalles.

Tass añade que en estas allegadas a la delegación soviética, se expresa confianza de que el objetivo—la restauración de la Paz en Indochina—, está cerca de lograrse.

## AVION COMET REALIZO CON EXITO UN VUELO DE TIPO EXPERIMENTAL

HATFIELD, Inglaterra, 19.— (U. P.).— El Comet III británico, diseñado por el malogrado Comet I, hizo hoy inespablemente su primer vuelo de prueba, con lo que Gran Bretaña ha demostrado que está determinada a mantener su ventaja sobre Estados Unidos en la aviación comercial con aeroplanos a reacción.

El avión de cuatro motores a reacción remontó vuelo en los talleres de la Havilland, siendo una sorpresa la prueba hasta para los obreros de la empresa.

Al hacer hoy su vuelo con el Comet III la de Havilland reafirmó su fe en el avión, fe que pasó por su prueba más difícil cuando sus predecesores tuvieron una serie de cuatro accidentes en que murieron 110 personas en menos de dos años.

La prueba de hoy debe de haber sido tranquilizadora para los dirigentes de la industria de la aviación británica, que la semana pasada se sintieron humillados al anunciar la British Overseas Airways Corporation (BOAC) que había comprado 15 aviones norteamericanos de propulsión a hélice para reemplazar su flota de 6 Comets.

## En Ginebra se juega...

(DE LA PRIMERA PAGINA) do de cesación de las hostilidades. En general se admite que la atmósfera de las negociaciones es "buena". Ambas partes parecen ahora convencidas de que la otra desea llegar a un acuerdo.

Aunque nada ha ocurrido que permita confiar en el feliz desenlace de las negociaciones, la mayoría de los diplomáticos occidentales cree que para mañana a la noche se firmará el Convenio de "alto el fuego".

ASPECTOS DEL CONVENIO.— Es muy probable que los principales aspectos de tal Convenio sean los siguientes: CESACION DE LAS HOSTILIDADES.— La línea donde se detendrán las fuerzas que luchan en Indochina pasará entre los paralelos decimosexto y decimoséptimo, dividiendo así al Vietnam. Los franceses siguen insistiendo en una línea que pase al norte de la carretera colonial

que une a Laos con la Costa sobre el mar. Esa línea dejaría en manos de los franceses la ciudad de Hue, antigua capital annamita, y la base naval de Tourane. Los comunistas quieren la entrega de Hue y de Tourane.

HAIPHONG.— Los franceses perderán Hanoi en seguida y luego Haiphong, después de un plazo convenido. Se dice que los rojos desean la evacuación en el término de 3 meses, en tanto que los franceses exigen 6 meses para poder retirar sus fuerzas expedicionarias.

ELECCIONES.— Serán celebradas en Vietnam, en fecha que será convenida después que cesen las hostilidades. Los comunistas quieren que sean en junio próximo. Los franceses, en cambio piden un mínimo de 18 meses para la celebración de los comicios. Todavía no hay acuerdo sobre esto.

LAOS.— Habrá un acuerdo sobre "la reagrupación" de las fuerzas de este Estado. El Oeste sigue buscando una reagrupación que impida a los comunistas convertir una zona al norte de Laos en núcleo de una nueva área comunista.

CONTROL.— La tregua será fiscalizada por una comisión internacional, formada con toda la seguridad por Canadá, India y Polonia. Sus decisiones se tomarán, probablemente, por mayoría de votos. Sólo en el caso de graves violaciones del acuerdo que pongan en peligro la paz, uno de los miembros de la Comisión tendrá el derecho de veto. La Comisión será responsable ante un Comité formado por los embajadores de los 9 países que participan en la Conferencia de Indochina, que será el organismo supremo.

GARANTIAS.— Mediante una serie de documentos, los países participantes prometerán respetar los acuerdos, sin tratar de modificarlos por la fuerza o con la amenaza del empleo de la fuerza.

Estados Unidos firmará por separado un documento unilateral en ese sentido. En estos momentos se desarrolla una gran actividad en el seno de las delegaciones.

Esta mañana a las 11 horas, el Presidente del Consejo de Francia, Pierre Mendès-France se entrevistó con el Ministro de Relaciones Exteriores británico, Anthony Eden. Posteriormente ambos conferenciaron, por separado, con el Ministro de Relaciones Exteriores del Vietnam, Tran Van Do.

A las 12.45 de la tarde, Mendès-France y Eden conversaron con el Primer Ministro de China Roja, Chou En Lai.

A las 3.30, Mendès-France se entrevistó con el Subsecretario de Estado norteamericano, Walter Bedell Smith.

Al salir de esa entrevista, los reporteros preguntaron a Mendès-France si está próxima la paz; aquel replicó: "Lo espero".

## MOSCÚ ANUNCIA ACUERDO

LONDRES, 19.— (U. P.).— Radio Moscú dice que en Ginebra se ha llegado a un acuerdo en cuanto a la línea provisional de demarcación en Vietnam, la inspección de los acuerdos de Alto el Fuego, la fecha para la cele-

**REGALOS PRACTICOS**  
MARCOS, ESPEJOS, PORTA-RETRATOS  
DIRECTAMENTE EN LA FABRICA  
**Vidriera AMERICANA**  
STO. DOMINGO 1044 (FRENTE CIA. GAS)

**ULTIMOS Departamentos**  
Aproveche la oportunidad para comprar uno de los pocos departamentos que quedan disponibles.  
Recuerde que este edificio costará con todos los adelantos modernos de comodidad y confort.  
Se venden con las mejores facilidades de pago a 3 1/2 años plazo, sin intereses ni comisiones.  
Combata la inflación ahorrando  
Compre acciones de la Sociedad Inmobiliaria Catedral, dueña de todos los locales de la gran Galería de este edificio  
Con sólo \$ 2.777.— mensuales durante 3 1/2 años llegará a ser dueño de una ACCION que tendrá como respaldo el edificio y le proporcionará muy buen interés a base de lo que perciba por los arriendos.  
Consúltenos personalmente o por correspondencia.  
**ARMANDO VENEGAS DE LA GUARDA**  
UNION CENTRAL 1010 DEPARTAMENTO 808 FONDO 80983  
Por calle Ahumada frente al Waldorf

**EDIFICIO CAMARA DE COMERCIO MINORISTA DE CHILE**  
CATEDRAL  
CALLE SAN MARTIN  
SUR 65935

**Asombroso!!**  
CONTINUAMOS CON NUESTRA Genial Liquidación  
VENTA A LOS PRECIOS MAS BAJOS Y ADEMAS CON DESCUENTOS  
Vyllela escocesa 1mt ancho \$310.-  
20% a contado  
10% a crédito  
Moufón blanco 1.50mt ancho \$380.-  
Vyllela 1mt ancho \$298.-  
Nylon cordone \$595.-  
JASPE fantasia Saldos desde \$150.-  
ESPUNELA \$190.-  
RETAZOS 50% DESCUENTO  
Telas de lana, nac. e importadas, sedas, nylon y botones  
**Casa Genial**  
21 DE MAYO 578 - (ALTOS)  
NO CONFUNDA

**Modas "SAMY"**  
 CON SOLO **\$ 200.-**  
 ENTREGAMOS:  
 \* ABRIGOS  
 \* CHAQUETONES 3/4  
 \* TRAJES SASTRE  
 \* BLUSAS, FALDAS  
 \* VESTIDOS CHIC  
 SECCION NOVIAS  
**AV. MATTA 1151**



**Peletería Knapp**  
 GUILLERMO Y LEOPOLDO KNAPP LTDA.  
 Comunica a su distinguida clientela que, por demolición del antiguo local en el Pasaje Matte 92, pone a su disposición el que actualmente ocupa en el PASAJE IMPERIO 268, entresuelo, entrada por Huérfanos 830, y su nuevo TELEFONO el 38309.

**García**  
**¡¡¡¡¡ RIASE DEL FRIO!!!**  
 ¡COMPRA ROPA DE CAMA!  
 Gran surtido en Cubrecamas, Trajes de Dormir, Colchas seda e hilo, Telas colchón, Sábanas, Fundas, Juego de cama y Mantelería bordada, etc.  
 ROPA DE GUAGUAS Y NIÑOS  
 Vestidos, Abriguitos, Ojalos, Chales, Humitas, Chalacas, Ajuarés bautizo y Chiches, AZAHARES Y RAMOS PARA NOVIAS,  
 PRIMERAS COMUNIONES  
**SAN DIEGO 2012-14-16**  
 (Entre ARAUCO y FRANKLIN)

**BUSES PANAMERICANOS**  
**SANTIAGO-VIÑA**  
 Señor pasajero, para sus viajes a Viña del Mar o pueblos intermedios, haga sus reservas de pasaje a Buses Panamericanos.  
**SANTIAGO - CALERA - QUILLOTA - LIMACHE - VILLA ALEMANA - QUIRQUE - VIÑA**  
 TARIFA: Directa, \$ 120.- Intermedios, fraccionada.  
 SALIDAS: 8 A. M. - 16,30 P. M.  
 En Santiago: Avda. Balmaceda 1082 - Fono 89659.  
 En Viña del Mar: Plaza de la Parroquia, fono 81749.  
 SE ATIENDE SERVICIO DE ENCOMIENDAS

**MODAS "HONET"**  
**CREDITOS**  
 TRAJES SASTRE - VESTIDOS  
 CHAQUETONES Y ABRIGOS  
 GRAN SURTIDO!  
 Hechuras seleccionadas.  
**SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRENTE MERCADO**

**Vidrios, Cristales, Espejos**  
 Ofrece en grandes y pequeñas cantidades a los precios más bajos. Nos encargamos de colocaciones dentro y fuera de Santiago.  
**"VIDRIERIA WERMA"**  
 FABRICA DE ESPEJOS Y VIDRIOS INASTILLABLES  
**10 DE JULIO 548** TELEFONO 38540  
 Entre Carmen y San Isidro

**Una oportunidad para Ud!**  
**CATRES DE BRONCE**  
**10 MESES PLAZO**  
 COLCHON SIMONS \$3200  
 ESTANTES CAMAS \$2.800  
 CAMAROTE con SIMONS \$4.000  
**CASA BRONCELAN**  
**SAN PABLO 2715**

**CALCETINES**  
 \$ 38 - 42 - 45 - 50 - 55 - 60 - 65  
 Venta mínima: una docena. Fábrica: Bellavista N.º 0503 Hay, además, medias, soquetes, pañuelos, corbatas, etc.  
 NOTA.- Tranvia 9 lo deja a la puerta. Micros San Francisco-Bellavista, bajándose altura Clínica Santa María.  
 SABADO ABIERTO TODO EL DIA - TELEFONO 391478  
 NO CONFUNDIR: BELLAVISTA 0503

**Muebles "ARAUCO"**  
*La calidad en pino*  
 Dormitorios, Living, Escritorios, Comedores, Muebles sueltos.  
 Distribuidores depositarios:  
**CASA NINOVE**  
 AHORA EN HUERFANOS 740 (FRENTE AL REX)

**RESTAURANT Y HOTEL BARCAROLA**  
**SAN DIEGO 112 Y 114**  
 FONOS 89230 Y 61455  
**El mejor hotel y restaurant del barrio**

**GRAWOR**  
**LA ESTUFA A PARAFINA**  
**Excepcional**  
 PATENTE PENDIENTE  
 En tres minutos calefacción agradablemente una habitación de 100 metros cúbicos, sin dar olor ni humo.  
**Consumen 1 litro de parafina en 5 horas**  
 \* Hermosa presentación  
 \* Gran rendimiento  
 \* Muy portátil  
 \* Fácil de encender  
 \* Gran radiación  
 DISTRIBUIDORES:  
 BRADLEY Y CIA. Ahumada 51  
 BETTELEY Y CIA. Teatinos 20, 2.º piso  
 JOAQUIN BIGAS S. Merced 754  
 CASA VALENZUELA San Diego 1974  
 CASA EDISON San Diego 1164  
 HALLE Y CIA. LTDA. Compañía 1052 (lado T. Plaza)  
 MORENO Y JAUREGUIZAR LTDA. Serrano 122  
 MANDIOLA Y MELLA LTDA. Alameda 887  
 GERARDO MEYER Moneda 833  
 NATIONAL ELECTRIC Matucana 24-A  
 OTINGER Y CIA. LTDA. San Antonio 415 y San Antonio 430  
 JOSE LUIS VERGARA Diez de Julio 489  
 FABRICADAS POR:  
**MAX FREESE S. A. C. - SANTIAGO**



**Modas LIBERTY**  
 A sola firma 10 MESES PLAZO  
 Abrigos, trajes, sastre, vestidos, tres cuartos.  
**TAMBIEN PARA NIÑITAS**  
**FONO: 38377**  
**21 DE MAYO 617 LOCAL 9**

¡Evite los intermediarios!  
**MALETAS**  
 PORTADOCUMENTOS, etc. Compre directamente en la  
**FABRICA MALETERIA MUNDIAL**  
**21 de Mayo 665**

**CURANTO.**  
 Temporada de Mariscos  
**"MERVILLES"**  
**BLANCO ENCALADA 2116**

**OPTICA**  
 COMPRAR ANTEOJOS NO ES CUESTION DE PRECIO SINO DE CONFIANZA  
**BANDERA 290**  
 Frente Banco Edwards  
 Casilla 3164  
**NO CONFUNDA**  
 Atención periódica a provincia.

**Héctor de Petris G.**  
 ABOGADO  
**JUICIOS DE ARRIENDO**  
 TEATINOS 363  
 PISO 4.º - OFICINA 2  
 TELEFONO 62010  
 12.30 a 1.30 y 6 a 7

**FCA. SILVANA**  
 Vestidos, Abrigos  
 Chaquetones seño- ra y Moda Infantil.  
**CREDITOS**  
 ½ cuadra San Diego  
**COQUIMBO 1170**

**REGALOS PRACTICOS**  
 Para mes de Santos:  
 Sweater ..... \$ 390.-  
 Chalacos ..... 390.-  
 Firpo para damas ..... 440.-  
 Saldos de tejidos, telas de lana con grandes rebajas.  
**UNIVERSAL TEXTIL LTDA.**  
 Irarrázaval 440 (FRENTE AL TEATRO ANDES)

**Hechuras finas**  
**\$ 2.400.-**  
**SASTRERIA ROCA**  
**HUERFANOS 1424**

**VIRADOS**  
 PERFECTOS ZURCIDOS  
 INVISIBLES-HECHURAS FINAS  
 TRANSFORMACIONES  
 TRAJES VARONES PRECIOSOS  
 TRAJES SASTRES DAMAS  
 LIMPIADOS EN SECO Y VAPOR  
 TENIDOS LUTOS ULTRA-RAPIDOS  
 ARREGLOS EN GENERAL  
 CLIENTES PROVINCIAS-REEMBOLSO  
**CLINICA DE TRAJES HUERFANOS 1424**

**FRAZADAS**  
 TOALLAS THILDA, desde \$ 115.-  
 FRAZADAS lana Jacquard, desde \$ 3.300  
 Providencia 2254

**S. SACK.**  
**FIERRO NACIONAL**  
 FRENTE CUADRADO PLANO  
**SAN PABLO 1179**  
**MORANDE 817**  
**V. MACKENNA 1648**

**CREDITOS CALZADO**  
 Surtido para señoras, caballeros y niños.  
 Abrigos, batas, para señoras.  
**RELOJES**  
 Ternos, camisas, entregamos con pequeño pie y \$ 100 semanales.  
**CASA GONZALEZ CHAVEZ**  
 Franklin 1081

**RELOJES SUIZOS**  
 JOYAS FINAS  
 Composuras de relojes garantizadas.  
**ARGOLLAS**  
 18 kilates, con grabados:  
 DESDE \$ 2.000.-  
**CASA WEISS**  
 MAC IVER 142  
 Galeria, local 13 - Fono 30684

**Regalos**  
**CASA YONIS**  
 Gran surtido a fábrica. Batas de levantar, para caballeros, señoras y niños.  
**FUMOIR** en gamuzas finas, de lana.  
**CHAQUETAS** de sport.  
**PIJAMAS** en popelinas y franelitas.  
**FABRICA TODOS NUESTROS ARTICULOS**  
**CASA YONIS**  
**MAC IVER 208**

**CAJAS DE FONDOS**  
 nacionales e importadas, diferentes medidas.  
 FACILIDADES DE PAGO  
**NICANOR MARTICORENA**  
 Moneda 778

**CASA FLUORESCO**  
**ESTUFAS A PARAFINA**  
 La magnífica estufa Madema y cinco otras marcas de las mejores.  
**QUE**  
 -NO DAN OLOR  
 -NO DAN HUMO  
 -NO HACEN RUIDO  
**IMPORTADOR**  
**JOAQUIN BIGAS SALCADO**  
**MERCEDES 754 - FONO 35245**

**NOVIOS**  
 ¡ULTIMA NOVEDAD!  
**ARGOLLAS SIN SOLDADURAS**  
 EL PAR, GRABADAS, DESDE \$ 2.100.-  
 Unico fabricante en Chile: JOYERIA FRANCISCO BLEIHOLDER  
**BANDERA 268**  
 Reembolsos, enviando previamente 50 por ciento del valor

**RADIOS de automóvil**  
 Diferentes modelos LIQUIDO  
**ALAMEDA 230**  
**GABARDINAS Y CASIMIRES**  
 Peinados y semipeinados LAS MEJORES CALIDADES  
 Ventas por cortes al público y comerciantes.  
**PRECIOS EXCEPCIONALES**  
**FABRICA**  
**LIRA 1084**  
 Esquina Avenida Matta

**FABRICA JERSEY**  
 DE LANA FINA  
*Liso, Listado y Jaspeado*  
**SAN DIEGO 1430**

**CLASES DE RECUPERACION**  
 Programa oficial de Liceos, toda asignatura de 1.º a 6.º Años de Humanidades  
**PROFESORES EN ACTUAL SERVICIO**  
 Especialidad en Castellano, Biología, Química, Física, Matemáticas e Inglés (conversación comercial o de acuerdo a programa). - Curso reducido. - Precio módico.  
**SEMINARIO N.º 659 - FONO 45596**

**Carmen Nueve**  
**CERAMICA-PORCELANA DE LOTA**  
**LAMPARAS-OBJETOS PARA REGALOS**  
**CARMEN N.º 9**

**CARPAS PARA CAMIONES**  
**LONA IMPERMEABLE**  
 de primera, ofrece, para entrega inmediata, en varios colores  
**MANUFACTURA QUIMICA S. C.**  
 PLACER 565 - TELEFONO 51432  
 Entre Eduardo Matte y Berta Fernández  
 Proveedor de las Fuerzas Armadas, Empresas de Transportes, Compañías Navieras y Ferrocarrileras.  
**EXIJA QUE SU CARPA PARA CAMION SEA IMPERMEABLE UN 100% Y HASTA LA FIBRA**

**FABRICA DE MUEBLES Y MUEBLERIA ESTADO**  
**OFRECE:** Dormitorios, comedores, living modernos, muebles sueltos, Normandos, Chippen- dale, Reina Ana y Colonial Americano.  
 Muebles de cocina.

**GRANDES FACILIDADES DE PAGO**  
**TAMBIEN ABRIMOS CUENTAS SIN PIE**  
**SANTA ROSA 71 MEDIA CUADRA DE ALAMEDA**

**FABRICA BLUSAS DE JERSEY**  
 20 modelos  
 Ventas por mayor y menor  
**SAN DIEGO 1359**

¿QUIERE VENDER SU RADIO? Pero no funciona...  
 No importa. Nosotros nos encargamos de vender cualquier receptor de radio de calidad, aunque esté descompuesto. En este último caso nos ocupamos de repararlo por nuestra cuenta, sin inversión alguna para usted.  
 Tenga la amabilidad de consultarnos.  
**CASA NINOVE**  
 Consignaciones Generales  
 Ahora en Huérfanos 740, (frente al Rex). Teléfono 32065.

**Mejora! Mejora! Mejora!**  
**INTENDENCIA DE SANTIAGO**  
 Expropiación hecha con motivo de la construcción de la Escuela Normal N.º 2 de Santiago.  
**LOTE PROPRIETARIO SUPERFICIE VALOR**  
 1.º-Centro Soc. Católico Recoleta ..... 424 m2 \$ 1.180.000  
 2.º-Tránsito Leiva de Herrera ..... 251 m2 \$ 1.000.000  
 5.º-Santiago Melo Cuadra ..... 465 m2 \$ 1.000.000  
 10. Félix Andrés Jiménez ..... 380 m2 \$ 912.000  
 11. Miguel González Castañeda ..... 409 m2 \$ 912.000  
 12. Ernesto Pascualcruz ..... 449 m2 \$ 1.000.000  
 Para reclamar judicialmente de este avalúo, hay un plazo de 10 días contados desde la última publicación.  
 Santiago Danús Pría  
 GENERAL DE DIVISION E INTENDENTE DE SANTIAGO

**JOYERIA VIEYRA**  
**FABRICA ARGOLLAS**  
 de compromisos de oro mezclo sedas y grabadas desde \$ 1.200 y 14 y 18 kilates.  
 Gran surtido de relojes para regalos.  
 Especialidad en composuras de relojes.  
**SAN PABLO 2354**  
**FONO 64036**

**Se arriendan lindas piezas**  
 balcón, plena Alameda, centralísima, buena comida  
**ALAMEDA 767**

**FABRICA JERSEY**  
 DE LANA FINA  
*Liso, Listado y Jaspeado*  
**SAN DIEGO 1430**  
**VISTASE CORRECTO**  
 SIN PAGAR EL LUJO  
**MOISES JARA SASTRE**  
 Especialista en grupos distintos, ofrece a usted.  
 Hechuras finas \$ 2.500  
**SAN ANTONIO 15**  
 (ALTOS) FONO 8481

### CUESTIONARIO AGRICOLA

**Respuesta a don Efraín Concha.** — Linares. — La pulpa de remolacha obtenida por el método de la secreción láctica, aumenta la secreción láctica de la leche, siempre que la proporción sea correcta la proporción de alimento complementario que se suministra a las vacas.

**Respuesta al señor Alberto Ramírez.** — Renalco. — Debe recurrirse a la vacunación, contra la peste porcina, de los cerdos que tengan tres meses de edad, y peso inferior a veinte kilos.

**Respuesta al señor Juan Galindo.** — Graneros. — La temperatura normal en los animales domésticos es la siguiente: Equinos 37,5° C. Bovinos 39° C. Ovinos de 38 a 39° C. Porcinos de 39 a 40° C. Perros de 38,5° C. y gallinas de 41 a 42,5° C.

**Respuesta al señor Raúl Jauregui.** — Tilt-Tilt. — La lana de la cabra se utiliza para la fabricación de los cepillos de peluquería, para cordonería, calzado, alfombras tejidas, lonas para carpas etc.

**Respuesta al señor Manuel Catalan.** — Rengo. — Los porcos trillados de buen pedigrí pueden criarse fácilmente, suministrándoles, hasta que puedan comer solos, mamaderas con leche de vaca, mezclada por partes iguales con agua de cebada, agregándole una cucharada bien cargada de azúcar por litro de alimento.

**Respuesta a Dorita.** — Viña del Mar. — Puede comenzar a podar y pulverizar sus rosales, empezando por los trepadores y sermamentosos, sin olvidar mulchear bien el terreno y colocar abonos.

**Respuesta al señor Roberto Rono.** — Alhué. — Un buen sialo, debe poseer las siguientes características: Paredes impermeables al agua. Forma cilíndrica. Paredes lisas perpendiculares y resistentes. Profundidad. Pueden construirse de madera, concreto, bloques de concreto, duelas, ladrillos, planchas de hierro o acero galvanizado.

**Respuesta al señor Arnaldo Rex.** — Los Lagos. — A los cinco meses se seleccionan los ganosos más vigorosos que han

### LAS SIEMBRAS EN EL HUERTO

En este mes pueden aún sembrarse directamente o de asiento las siguientes especies:

**Acacias, blancas de pencas anchas, que se cosechan 120 días después.**

**Achicorias, barbas de capuchino, Bruselas, se cosechan 90 días después.**

**Ajos, blancos y rosados, se cosechan en diciembre.**

**Arvejas, enanas, para recolectar en primavera.**

**Espinacas, Viroflay, se cosechan después de 90 días.**

**Habas, Sevilla, para obtenerlas en primavera.**

**Rabanitos redondos, rojos, producen a las cuatro semanas.**

**Rábanos de invierno, para 100 días más tarde.**

**Remolacha de Egipto, se dan 120 días después.**

**Lechugas, Gallega de invierno, Provençe, se dan 120 días después.**

**Zanahorias, Chantenay, Nantes, producen 130 días después.**

**NOTA:** Las fechas de producción son aproximadas. También pueden efectuarse trasplantes de alcachofas, por hilitos, Cebollas, repollos, y legumbres de raíces.

**Respuesta al señor Marcel Robles, Renca:**

Una rotación aconsejable para el cultivo de productos de chacarería es: primer año, cebollas; segundo año, espinacas; tercer año, coliflores, aplicando siempre abono orgánico en el curso de la labor.

**Respuesta al señor Manuel Guzmán, Teno:**

En la crianza de cerdos, como factores vitamínicos indispensables mencionaremos: Vitamina A; Vitamina antiartrítica; Vitamina D; Vitamina para los factores de reproducción: Vitamina E.

# INTERESANTES DECLARACIONES HACE DIRECTOR DE EXTENSION AGRICOLA

Intensa actividad y entusiasmo encontramos junto al señor Director de Extensión Agrícola del Ministerio de Agricultura, D. Waldo Parada, y sus colaboradores, quienes, dentro de sus vastos programas, han logrado dar vida a la "Junta Nacional Pro Desarrollo de la Juventud Agrícola de Chile".

Está dentro de nuestro criterio, el espíritu de negación a la mayoría de los esfuerzos benéficos que se realizan, ya sea dentro del Gobierno, o en otros sectores, y laboran incansablemente y anónimamente muchas personas estudiosas y altruistas, que con criterio realista y energético, desarrollan intenso trabajo en favor de sus convecinados.

Ya es tiempo que salgan del anonimato estos esfuerzos, tanto para valorarlos, como es justo, como para convencernos, que muchos trascendentes objetivos son ya una realidad.

El señor Director de la Extensión Agrícola, del Ministerio de Agricultura, D. Waldo Parada, hace importantes declaraciones a LA NACION, relacionadas con ese Departamento:

"Tomando como base —nos dice—, que cada uno de los aspectos parciales de la Agricultura, deben resolverse conforme a un ideal constructivo, hemos dado comienzo a la tarea del mejoramiento de la vida de la población campesina, que tienda a atraer al niño hacia la tierra, deteniendo el éxodo de las fuerzas juveniles a las grandes ciudades. Es este un problema social, que además de acentuar la despoblación de los campos, resta esfuerzos a la producción."

"CADA UNO DE LOS ASPECTOS PARCIALES DE LA AGRICULTURA DEBEN RESOLVERSE CONFORME A UN IDEAL CONSTRUCTIVO", NOS DECLARO DON WALDO PARADA

despertarlas de la desidia e ignorancia, comprenderemos, que la realización del programa de la "Junta Nacional Pro Desarrollo de la Juventud Agrícola de Chile", envuelve una acertada y valiosa contribución — como aporte cultural y práctico, que honra a sus dirigentes, incorporando al trabajo hombres más altos, llenando el vacío, que hasta ahora ha permitido que la juventud esté mal defendida ante los vicios, cárceles y presidios.

M. W. de E.

**CARGA S. ANTONIO**

**SE RECIBE**

**0.50.- CENTAVOS X KIL**

**CAMION PARA 20 TONL.**

**RESPONSABILIDAD Y SERIEDAD.**

FONO 82222 - Sr. GALLARDO.

## EL VERGEL

CASILLA 2-D — FONDO 28

— ANGOL —

Telegramas "VERGEL"

LE OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA

DURAZNOS: Violeta — Incomparable — Amsden — Muir — Charavizano — J. H. Hale — Elberta — Waterloo — Hale Haven — Red Haven — Quetta — Sullivan — Victoria.

RIO OJO GEM LA VARIEDAD COMERCIAL SUPERIOR A LA J. H. HALE.

CIRUELOS: Reina Claudia Violeta, de Oullins — Verde — Washington — Magnum Bonum — Burbank — Wickson — Santa Rosa — Climax — Olyman — Gigante — Imperial.

DAMASCOS: Royal — Pêche de Nancy — Precose de Alejandria — Blanco de Purissima.

PERALES: Bartlett de Verano — Beurré d'Arnhemberg — Beurré Bosc — Beurré d'Anjou — Beurré Clargou — Beurré Guertier — Duchessa d'Angouleme.

PARRAS: Black Hamburgh — Rosada de Talca — Muscat de Alejandria — Chasselas Rosada — Frontés — San Francisco — Flame Tokay — Thompson Seedless.

ESPARRAGOS — FRAMBUESAS — BOYSENBERRY — ORNAMENTALES

DEL CRIADERO A SU JARDIN

EVITE INTERMEDIARIOS

ABETOS Nordmanniana

- Numidica } 0,30 a 0,40 m.
- Pectinata } 0,30 a 0,40 m.
- Pindrow } 0,30 a 0,40 m.
- Plusapo } \$ 200.- c.u.
- FICEAS Excelsa }
- Morinda }

CHAMAECYPARIS Erecta, Glauca — Nana — Pisifera Squarrosa — Plumosa Aurea.

CUPRESSUS Sempervirens.

ARAUCARIA Braziliense.

TRUYAS Occidentales.

PRECIOS: DE \$ 100. — A \$ 150. — c.u.

ALMENDROS DE FLOR Blanco doble — Rosado doble.

DURAZNOS DE FLOR Blanco — Rosado y Rojo.

MANZANOS DE FLOR, diversos tipos.

PRECIOS \$ 45.— Y \$ 50.— c.u.

CINNAMOMUM Alcanfor.

COTONEASTER Horizontales — Acuminata — Pannosa.

ESCALLONIA Siete camisas.

EVONYMUS Hoja verde — con borde blanco — con centro amarillo — con borde amarillo.

NERIUM Laurel de flor rosado — Salmón — Rosado doble.

PRECIOS DE \$ 50. — A \$ 80. — c.u.

COPIHUES, hermosa colección de 11 variedades. Solicite precios.

AZALEAS, colección de 10 variedades diferentes en \$ 700.—

MAGNOLIAS SOULANGIANA BLANCA, \$ 600. — c.u.

MAGNOLIAS SOULANGIANA MORADA, desde \$ 130.— a \$ 300.— c.u., según tamaño, además, le ofrecemos un surtido de arbustos de hoja caduca y persistente, para cercos vivos, etc., etc.

PIDA NUESTRA LISTA DE PRECIOS

Asegúrese el éxito con plantas de "EL VERGEL"

### MUEBLES DE GRAN OASION

LIVING CAPITONE \$ 38.000

Con flecos y colinas de pluma tapizados en rico brocato, tipo francés. Gran oportunidad.

COMEDOR CHIPPENDALE \$ 38.000

Buffet artísticamente tallado. Regia mesa, 6 sillas, 2 sillones, barnizado al duco.

DORMITORIO NORMANDO \$ 31.500

En líneas estilizadas, con ropero 3 cuerpos, de once piezas.

COMEDOR NORMANDO \$ 17.500

Artísticamente tallado 8 piezas.

COMEDOR MODERNO \$ 9.500

Buffet, mesa, 6 sillas.

DORMITORIO MODERNO \$ 18.500

Con ropero tres cuerpos desarmable.

657 NATANIEL 657

NO TENEMOS SUCURSAL

---

### ACOPLADOS para Autos y Camionetas

ENTREGA INMEDIATA

AMPLIAS FACILIDADES

RESISTENTES ECONOMICOS LIVIANOS

S. GUELFENBEIN e HIJOS

TEATINOS 333

TELEF 93750

### HECHURAS \$ 2.500

con forros de seda

Sastrería "Louis"

FONO 80955

SAN DIEGO N.º 163

### CRIADERO "EL RULO" DE PEUMO

Ofrece para la presente temporada, las siguientes variedades de plantas frutales:

PALITOS, californianos, fuertes, naval y puebla. En peumino, selecciones 1 y 2.

OLIVOS, especialidades: aciliteros, liguria y empetre. Para consumo fresco, sevillanos y jolanos.

Haga sus pedidos a:

MISAEF FUENTES C. — Estación La Rosa

Teléfono 1 de Peumo

## AGRICULTURA

Obras de Jorge León Figueroa:

ORIA Y EXPLOTACION DEL CERDO. Reproducción, razas, alimentación, matanza, tocino, manteca y enfermedades. Obra completa ... \$ 200.—

TRATADO DE AGRICULTURA nueva edición de esta obra, lo mejor que hay en castellano ... 300.—

CULTIVO Y EXPLOTACION DEL OLIVO Y PLANTAS Y SEMILLAS OLEAGINOSAS ... 200.—

ALCACHOFAS, ESPARRAGOS, HONGOS Y LA CHUFA ... 80.—

Obras de Oswald Schaefer:

MANUAL DE PODA, nueva edición ... 80.—

MANUAL PRACTICO SOBRE MULTIPLICACION DE PLANTAS ... 80.—

AGRICULTURA GENERAL, breve tratado muy completo y útil ... 180.—

Una obra extraordinaria:

VITICULTURA Y VINIFICACION por Manuel Rojas L. — Al día, por V. Valdívila ... 240.—

EL HORTICULTOR INDUSTRIAL, por Juan LeGarde ... 180.—

USO RACIONAL DEL SUELO, por H. E. Graham, con cien fotos ... 280.—

## NASCIMIENTO

SAN ANTONIO 390 — CASILLA 2298 — FONDO 32062

### FITTINGS, VALVULAS desde 1/4 a 8"

EL MEJOR SURTIDO Y EL MEJOR PRECIO

Especialidad en Ferrería para Industrias

"FERRETERIA PARIS"

ALAMEDA y OHIGGINS 44 - FONDOS 60379-85174

### RADIO REPARACIONES A DOMICILIO

TRANSFORMACIONES — ELECTROLAS

ESPECIALISTAS CON LOS MAS MODERNOS APARATOS DE PRUEBA

RESPONSABILIDAD

"RADIOTECNICA"

ESTADO N.º 15 — FONDO 62668

### VOLCK-INVIERNO

## FRUTA SANA!

DESINFECTE SUS FRUTALES CON ACEITES VOLCK EMULSIONABLES

Eliminan Escama de San José y otras conchuelas, huevos de pulgones, arañas, langostinos y muchos otros insectos.

# VOLCK

COPEC

VOLCK-INVIERNO

## ¡UD. ES UN FACTOR IMPORTANTE DE NUESTRA ECONOMIA!

Ahora que va a comprar, prefiera los artículos de acero, que aseguran mejor calidad y mayor duración, producidos por más de 240 industrias metalúrgicas, que trabajan esforzadamente, economizando a millones de dólares al país.

¡Ayude a la formación de un concepto nacional de defensa de lo chileno!

Piense que, con acero de Huachipato, las industrias asociadas de "Asimet", fabrican más de dos mil artículos para servir:

- al HOGAR
- a las OFICINAS
- a la MINERIA
- a las INDUSTRIAS
- a la AGRICULTURA
- al TRANSPORTE
- a la MOVILIZACION

CON EL ACERO CONSTRUYAMOS UN SOLIDO PORVENIR PARA TODOS LOS CHILENOS

## ASOCIACION DE INDUSTRIALES METALURGICOS

INSCRIPCIONES PARA LAS CARRERAS DEL PROXIMO DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

Domingo 25 de Julio
Premio "JOCKEY CLUB DEL PERU" - 2.600 metros - Clasico Handicap
Calvo Bojo .53 Robespierre .50
Fidelio .53 Guayaquil .46

EMPATARON NUEVE BOLETAS CON 16 PUNTOS EN CONCURSO

Nueve boletas empataron con 16 puntos la decimo sexta fecha del Concurso de Pronosticos...
Resultado Oficial del 16.º Concurso de Pronosticos...

CIENTO CUARENTA MIL DIO UN DOBLETE EN EL CLUB

Table showing horse race results with columns for Ganador, Suma acertada, and various horse names and odds.

Partida FALSA

No son muchos los hipicos de este tiempo que saben de la existencia más o menos prospera que alcanzó un hipódromo en la lejána y lluviosa ciudad de Valdivia...
Daniel Solís, que en sus tiempos de jinete fue un tratadista incansable...

SENSACIONAL TRIUNFO DE ORTIZ EN PALERMO

BUENOS AIRES, 19. (AL.) El diario "El Pueblo", elogio la brillante actuación del jockey chileno José Ortiz Tapia...
Destaca la información, que Ortiz Tapia en ningún momento abandonó su fuerte tren de partida...

MAS DE 30 INSCRITOS EN EL "G. P. BRASIL"

RIO DE JANEIRO, 19. (AL.) Los mejores caballos de Europa y América del Sur han de competir en el Gran Premio del Brasil...
En la lista se destacan un nutrido lote de productos argentinos...

ALGUNOS RESULTADOS DE LA GAVEA, BRASIL

RIO DE JANEIRO, 19. (AL.) La Rouge, montada por J. Tinoco, ganó ayer la tercera carrera del Hipódromo La Gavea...
En la quinta carrera de la tarde, Bakari, montado por L. Rigoni, se impuso sobre Retiro...

ANULADA POR CERTIFICADO VETERINARIO

DIFERENCIAS. L. Hooligan 1 a a 2 a 12 kilos. 2 a a 3 a 11 kilos. 3 a a 4 a 7 kilos. 5 a a 6 a 7 a 8 kilos. 6 a a 7 a 8 kilos.

TRABAJOS Y AYER EN AMBOS HIPODROMOS

HIPODROMO CHILE

PISTA DE CARRERA. ZAGAROLO, L. Pérez; 1.000 mts. en 1.7; a voluntad. FILADELFO, U. Gaete; 800 mts. en 1.34. KURICHAO, M. Anjari; 1.400 mts. en 1.18 3/5. DINGO, G. Giráldez; 1.200 mts. en 1.18 3/5. ARIETE, U. Gaete y GALATEO, L. Pérez; 1.200 mts. en 1.17 3/5; fácil el primero.

CLUB HIPICO

PISTA DE ARENA. PROVITA, A. Silva; 1.400 en 1.30; últimos 200, en 15 2/5. LEOPOLDO R. Montoya; 1.400 en 1.30 2/5; últimos 200 en 14 2/5. AMERICO, A. Silva; 1.400 en 1.30 2/5; últimos 200 en 14 1/5.

SEGUNDA SERIE - HANDICAP

Belino .56 Excelsior .52 Heli .53 F. Crown .51 Abadán .54 Cisneros .50

HIPODROMO CHILE

CARRERAS HANDICAP Premio SOC. HIPICA LUIS COUSINO - Clasico - 1.200 metros. Ariete .56 Retiro .53

TERCERA SERIE

Carcajada .56 Fuerte .57 Espineta .55 Llaneros .52

CUARTA SERIE

El Llanero .54 Bachi chin .52 Ferra .54 Pródigo .52

CARRERAS CONDICIONALES

Premio "MALERIO" - 1.300 metros - Pista No 2 - Primera Carrera. Eleonor .59 Landetta .53

QUINTA SERIE

El Adicio .54 Castellana .51 Wanderson .54 Dopador .51

MERCOLES 20 DE JULIO

CARRERAS EXTRAORDINARIAS A BENEFICIO DEL CUERPO DE BOMBARDEROS DE SANTIAGO. Premio "NEGRERO" - 1.200 metros - Pista No 2 - Tercera Carrera.

SIXTA SERIE

Beba .56.3 ia .52 D. del Mar .56.5 Insecto .51

Chile LA NACION ANUARIO 1954. Rol de la Industria. Rol de las Camaras de Comercio. Rol de Sociedades Anonimas.

AVISO AL PUBLICO "QUICK SERVICE-COPACABANA". A nuestros amables favorecedores, que ya han utilizado el sistema de venta directa al público...

HE AQUI LOS PREMIADOS EN EL CONCURSO DE PRONOSTICOS

Table of prize winners for the Pronosticos competition, listing names, points, and prize amounts.

CONCURSO PHILCO HIPICO

Realizado el sorteo de boletas hipicas ante el notario público señor Pedro Cuevas, ayer lunes, a las 19 horas...
Boleta hipica No 15323: CON UN RADIO PHILCO.

CICOTEC ofrece la Radio que Combina Belleza y Perfeccion Técnica. Modelo 6R-10T. Distribuidor autorizado Standard SE Electrol.

Mejoral. COLECTA NACIONAL PRO ESCUELAS Y OBRAS DE BENEFICENCIA DE ARAUCANIA. Sea generoso.

HITACHI va a la cabeza... A través de los años, HITACHI ha dado la pauta en la producción de la industria pesada japonesa...

EL DOMINGO INAUGURA FERRO SU ESTADIO: JUEGA CON LA "U"

Por enfermedad de los directores titulares Mario Clark e Isaac Ugarte, no celebró anoche su acostumbrada sesión de consejo de delegados la Asociación Central de Fútbol. No obstante, se procedió a confeccionar el programa oficial de los partidos correspondientes a la decimasegunda y penúltima fecha del Campeonato.

Como novedades de importancia, habrá que citar la entrega oficial que de su estadio hizo Ferrobadminton a la Asociación, y que se inaugura el domingo, en el match con la "U". Además, se dispuso que los partidos, tanto del sábado como los del domingo, empezarán, en lo sucesivo, a las 15.30 horas.

El programa de la 12.ª fecha quedó así:
SABADO. — Estadio Santa Laura: Palestino con Everton. Estadio Universidad Católica: Green Cross con Rangers.
DOMINGO. — Estadio Nacional: Colo Colo con Iberia. Es-

tadio Santa Laura: Audax Italiano con Unión Española. Estadio Ferrobadminton: Universidad de Chile con Ferrobadminton. Estadio de Universidad Católica: Magallanes con Santiago Morning. Estadio de Playa Ancha: Universidad Católica con Wanderers.

YA ESTA ENTRENANDO SHIRAI



UNA NOTA inusitada con el título de "El campeón mundial de peso mosca". El pugilista japonés se presentará el 24 del actual en el ring del Luna Park, enfrentando al ex-campeón olímpico aficionado Pascual Pérez. Cumplirá luego una segunda pelea con un rival todavía no designado y luego, es probable que actúe en Santiago. Con treinta años de edad, Shirai posee el título de campeón desde el año 1952, fecha en que se lo arrebató a Dado Marino. Shirai, en tanto, se entrena en el gimnasio del Royal B. C., ubicado en la calle Bouchard, frente al Luna Park de Buenos Aires. Y hasta allí llegan cientos de aficionados atraídos por la presencia del pequeño japonés. En la foto aparece Shirai, momentos antes de dar comienzo a uno de sus entrenamientos, acompañado por el señor Ismael Pace, director propietario del Luna Park, y gran impulsador del pugilismo sudamericano. Entre ambos, el manager del campeón, Alvin Cahn. En las dos peleas que el japonés Shirai disputará en Buenos Aires, así como su proyectado combate en Santiago, no estará en juego su título de campeón del mundo de peso mosca. Son varios los campeones mundiales que han actuado en Buenos Aires en los últimos años, contando entre ellos, Kid Gavilán y Archie Moore. (Foto de Agencia Latina).

FUTBOLERIAS

HAY PREOCUPACION seria en Palestino con respecto al cuadro que se opondrá en la próxima fecha frente a Everton. El propósito existente es realizar cambios substanciales, claro que dentro de las posibilidades existentes. Ocorre que hay mucha gente lesionada en el instituto "millonario". Toro deberá estar inactivo dos fechas más y no es segura la reaparición de Carlos Rodolfo Rojas. José García que se desempeña eficientemente como zaguero y mediozaguero, fue operado de los meniscos. Como Geilly habrá cumplido ya su sanción, estará en situación de jugar. Es lógico vaticinar el regreso de Donoso al arco. Sabel estuvo francamente mal con U. Católica, dejándose hacer dos goles de pelucilla.

DISMINUIDO por lesión se ha visto también López. Además que el estado físico del rojino ha sido siempre deficiente, desde su llegada a Chile. Pero como tiene calidad se piensa reintegrarlo al conjunto en su puesto de insólido izquierdo. Quien saldrá, impostergablemente será Dupuy. Ya son muchas las oportunidades que se le han brindado a este jugador y su baja actuación en el equipo, hizo ganar nuevas posiciones a Luis Méndez. Hace tiempo que se incluya al mencionado achiñenado, quien tiene la virtud de otorgarle al ataque "millonario" la peligrosidad que ahora carece. Aprete de que suele aportar en cada match una cuota de uno a dos goles. No se descartaría tampoco la posibilidad de que Contreras pase a jugar de controlador, pero hasta el momento Méndez parece tener la mejor opción.

SILVA conformó a todo el mundo. Es buen jugador el ex-puntero de Flap, de Tomé. Veloz en el avance, va mucho al área y aparte de ser oportunista cuando debe liquidar el mismo el avance. Su actuación ante la UC, cobra mayor mérito dado que era el debut y en un momento poco propicio para que destacara un novicio, atendida la baja performance de Palestino.

AUDAX parece que jugó el domingo pensando en su designación de equipo base del seleccionado. Y el fardo le resultó demasiado pesado. Iberia, que por fechas y fechas no sabía de la conquista de un solo punto, le ganó 5-3, de atropellada. Después de eso no falló el escarabajo que crea que el cuadro catalán debe jugar con Perú y hasta verse las caras con los húngaros, si es que los magos magiares llegan por estos pagos.

EL ANUNCIO de la lista del plantel seleccionado afectó el rendimiento de otros cracks aparte de los de Audax. Almeida cumplió en Palestino su peor performance del año y no fue mejor la actuación de Valdés, el puntero de Magalla-

EL "CLASICO" DEL ASCENSO



Uno de los encuentros más interesantes disputados por la segunda fecha oficial del Campeonato de la División de Ascenso, lo constituyó el que libraron en Rancagua los conjuntos del América y O'Higgins Braden, todo un "clásico" de la histórica ciudad, y también de toda la zona. Empataron a 2 tantos, en caballería y emotiva brega, resultado que debe considerarse como ajustado, a los mercedinos a los exhibidos en dicha oportunidad. El grabado nos muestra a los dos equipos en el instante en que aparecen en la cancha Braden. Van en cabezados por los arqueros Carlos Bustos, del América, y Luis Valenzuela, del O'Higgins Braden. Fortan una bandera chilena. (Foto de Fernando Lucero, Cortesponsal).

Publ. Guzmán Hernández - 61566

Tras nuevos triunfos van el viernes Pardo y Saelzer en la Selección de Box Profesional

Pelean con Hernán Rojas y Víctor Bignon, respectivamente. — En la misma velada Darriel Reinoso enfrenta a Hugo Henríquez y Pacífico Campos a Manuel Vargas

De cuatro peleas a diez rounds consta el programa pugilístico profesional que se efectuará el viernes en el Caupolicán. En el primer encuentro de la noche, Germán Pardo enfrentará a Hernán Rojas, un muchacho que viene de ganar a Juan Gutiérrez y Mario Ahumada, evidenciando así buenas condiciones. Puede constituirse en serio rival para Pardo.

Dahiel Reinoso, un nuevo valor del peso mediano que debió hacer algunos meses en las filas rentadas, probará suerte frente a uno de los más fogueados pugiles de la categoría; Hugo Henríquez, peleará tenaz y valiente.

La tercera pelea a diez rounds pondrá frente a frente a dos elementos conocidos: Manuel Vargas y Pacífico Campos. Aquel, un hombre

ya experimentado, dará la pauta de cuánto vale Campos que ha cumplido solamente cinco peleas de profesional.

La reunión finalizará con el encuentro entre los pesos pesados Gustavo Saelzer y Víctor Bignon, quienes disputarán la semifinal de la categoría. Saelzer hace algunas semanas enfrentó en la serie de eliminación a Mario Abarca, demostrando sus notables progresos y conformando al público que lo estimuló con sus aplausos. El ex-pugil universitario debutó hace poco y no obstante haber ganado, exhibió algunas fallas por cuanto se hallaba inactivo; sin embargo, ahora ha entrenado con más tiempo de modo que podría repetir aquella performance cumplida en el sur del país, cuando enfrentó al mismo adversario, hace ya tiempo.

Advertisement for Taberna Capri. Features a portrait of Mario Maxwell and lists names like Karina, Carmen Pastor, Doris, and Rossie. Includes text about special service for brides and a price of \$100.

Advertisement for Sintonia radios. Features an illustration of a woman listening to a radio and text promoting 'Música... Alegría... UN HOGAR FELIZ!'. Lists models like 1X591 and 710, and mentions RCA Victor.

Large advertisement for 'LOCALES Comerciales y OFICINAS A PRECIO FIJO'. Includes a drawing of a modern building and text about national collection and price stability.

Advertisement for Edificio Tenderini. Features a drawing of a building and text stating it is under construction in Moneda, between San Antonio and Mac Iver, with delivery in six months. Contact: Richard Donoso y Cia. Ltda.



# Las provincias quieren llevarse a la "Reina del Deporte"

## Homenaje merecido



Se siempre se pone de manifiesto la labor que realizan los dirigentes de los clubes. Por lo que el entusiasmo unánime con que el premio a la labor de que el Club Deportivo de la Universidad de Chile, su sede social de calle Santa Lucía N.º 240, con dos actos que contarán con la presencia de las autoridades de la Universidad y del deporte nacional.

A mediados de este mes, el presidente de la institución, señor Eugenio Velasco Letelier, hará entrega oficial de este nuevo hogar, a las directivas del club, consejo y presidentes de ramas. En este mismo acto, se procederá a entregar la insignia de oro a tres nuevos socios vitalicios, señores Anibal Bascuñán, Alonso Urrutia y Miguel Guerrero, quienes han cumplido 20 años de socios y que han prestado importantes servicios a la entidad.

Por la tarde del mismo día, a las 19 horas, tendrá lugar la recepción oficial a las autoridades de la Universidad y a los dirigentes del deporte nacional. En este acto, que consistirá en un cocktail, se podrán adherir los socios de la "U", recibiendo de las inscripciones en la caja del club, hasta el jueves 22.

El nuevo local de la "U" cuenta con cinco pisos y una terraza. Dispone de amplios salones, donde funcionarán la biblioteca, comedores, salas de sesiones y de trabajo de las distintas secciones.

## LA "U" INAUGURA SU SEDE

El próximo sábado será inaugurada por el Club Deportivo de la Universidad de Chile, su sede social de calle Santa Lucía N.º 240, con dos actos que contarán con la presencia de las autoridades de la Universidad y del deporte nacional.

A mediados de este mes, el presidente de la institución, señor Eugenio Velasco Letelier, hará entrega oficial de este nuevo hogar, a las directivas del club, consejo y presidentes de ramas. En este mismo acto, se procederá a entregar la insignia de oro a tres nuevos socios vitalicios, señores Anibal Bascuñán, Alonso Urrutia y Miguel Guerrero, quienes han cumplido 20 años de socios y que han prestado importantes servicios a la entidad.

Por la tarde del mismo día, a las 19 horas, tendrá lugar la recepción oficial a las autoridades de la Universidad y a los dirigentes del deporte nacional. En este acto, que consistirá en un cocktail, se podrán adherir los socios de la "U", recibiendo de las inscripciones en la caja del club, hasta el jueves 22.

El nuevo local de la "U" cuenta con cinco pisos y una terraza. Dispone de amplios salones, donde funcionarán la biblioteca, comedores, salas de sesiones y de trabajo de las distintas secciones.

## CORTINAS

**METALLAS DE MALLA**

OFRECE

INDUSTRIA METALURGICA ORLANDO ROCCO A.

Chapas de seguridad para cortinas

CERRAJERIA EN GENERAL

SOLDADURAS ELECTRICAS Y AL OXIGENO

Arreglo rápido de cortinas a domicilio

Despachos a provincias

**FRANKLIN 531 — FONO 52633**

## ABRIGOS

Comprando directamente en la Fábrica de Confecciones de finas para caballeros, en

**250 - ARTURO PRAT - 250**

Ud. ECONOMIZARA MUCHO

### DESTACAMOS

## Siete Regalos!

## Musalem Hnos. S.A.

PARA SUS SANTOS



## Musalem Hnos. S.A.

AHUMADA 210. PUENTE 790. BANDERA 551.

### POR LOS BARRIOS y COMUNAS

Continúan abiertas las inscripciones para el Campeonato de Fútbol Infantil "Evita", que organiza el Deportivo Cultural Republica Argentina, para jugadores de 10 a 14 años de edad, previo carnet de identidad. El club que resulte campeón de esta competencia, tendrá como estímulo un viaje a Buenos Aires el mes de febrero próximo a fin de intervenir en la segunda Olimpiada Infantil Internacional. Mayor detalle se propone en calle Agustinas 1460, oficina 3, teléfono 68169.

EN EL LOCAL de la Escuela Alemania, situado en calle Libertad 1242, se efectuará esta noche, a las 20 horas, la asamblea general a que ha convocado este centro a fin de efectuar el escrutinio de la votación para elegir nuevos directores.

CON DOS EQUIPOS ganó "Blue Star" a Escuela Experimental en la competencia oficial de Quinaja, Normal. Por 4 a 1 con el primero, y por 3-1 con el tercero, empatando a cero con el segundo. El cuadro de honor del "Blue Star" formó con: Orellana; Gacitúa y Bravo; Vives; Cáceres y L. Fuentes; Miranda, Pavez, Fuentes, Iraola y Parra.

BASTANTE ACTIVIDAD ha tenido el Club de Deportes "Manuel Guerra", en las últimas semanas. El mes pasado venció con su primer elenco al Fresia por 4-1; con el segundo por el mismo score, empatando a dos con el tercero. Luego superó al Fábbrica de Sábos por 5-1 con el primero; por 3-0 con el segundo, y por 3 a 1 con el tercero. A continuación dobló el avance, por 3-2 con el primero; por 5 a 1 con el segundo; empatando a dos con el tercero. El domingo último venció por la cuenta mínima al primer elenco de Los Tullines; por la misma cuenta con el segundo, empatando a dos con el tercero.

POR LA COMPETENCIA oficial de Providencia, Nacional venció al Unión Italia, por 6-2, con el primero; empatando a uno con el segundo; y 2 a 2 con el tercero.

EL CLUB Deportivo "Diego Silva" de la Población El Carmen, acepta desafíos para jugar con clubes coneres en su cancha. Dirigirse al don Juan Droguet, calle Moneda N.º 782.

ROBERTO LOBOS, campeón latinoamericano del último torneo continental de Montevideo, venció por K. O. al 2º round a José Pavez, campeón de Santiago, en el encuentro principal del festival pugilístico entre los clubes México y Travariño. En el semifondo, Ulises Moya, también campeón continental, ganó por puntos a Roberto Urrutia. Los otros resultados fueron: Oscar Urbina venció por K. O. al primer round a Mario Pérez; Mario Lagos por decisión a Marcos Tobar; Luis Ubbila de igual forma a Hugo Ortiz; Manuel López de igual manera a Andrés Segovia; Juan Corón por puntos a Hiro Montes de Oca; Mario Sánchez de igual forma a Sergio Muñoz.

SE HALLA ya restablecido don Humberto Vázquez Melilla, activo dirigente del Mexican Boxing Club, que abandonó el hospital. El señor Vázquez



**PRESIDENTE DEL AMERICA.** Manuel Riquelme, presidente del Club América, de Rancagua, uno de los más prestigiosos de la zona, y que se ha interesado especialmente por el Concurso Nacional "Reina del Deporte", organizado por LA NACION y "Los Tiempos".

## CHIPE CELEBRA LA FIESTA DEL PERU

El club "Chipe" iniciará el sábado la celebración de la fiesta nacional del Perú, con un banquette que tendrá lugar en el Club de la Unión. Esta manifestación será presidida por el Embajador de la República hermana, Excmo. Sr. Enrique Goytisolo, que concurrirá acompañado de su señora esposa.

El día 28, las esposas de los socios del Chipe, como es ya tradicional, ofrecerán un té a los niños del Pabellón Perú de la Ciudad del Niño, al que serán invitados niños de otros pabellones. Las adhesiones para esta comida del sábado, las reciben los señores Alberto Serrano, teléfono 32295, y Fernando Arrihue, teléfono 30707. Pueden también adherirse los amigos del Club Chile-Perú.

## MAS DE 1.500 CONCURSANTES ACERTARON EL PARTIDO-CLAVE

Mañana publicaremos los resultados del Concurso Futbolístico de LA NACION y "Los Tiempos". No se dan a conocer hoy, porque el número de concursantes que acertó el partido-clave, pasa de un mil quinientos.

## TABACO, MUNICIPAL, CICLISTA Y ALIANZA VENCIERON EN LIMA

LIMA — (AL) — Los últimos encuentros del Campeonato de Fútbol Peruano registraron los siguientes resultados: Sport Tabaco derrotó a Universitario por la cuenta de 4 por 2; Municipal a Carlos Concha 1 por 0; Ciclista a Iqueño por 1 a 0; y Alianza a Sport Boys por 3 a 2.

se encuentra en su casa habitación, calle Domingo Santa María 1607.

LOS SIGUIENTES resultaron de la reunión pugilística efectuada el sábado en el gimnasio Yauru, entre aficionados de este club y el Comercio Atlético: Jorge González ganó por puntos a Fernando Seguel; Fernando Valenzuela a Pedro Martínez; Javier Jiménez empató con Mauricio Espinoza; Alfredo Miranda por puntos a Juan

Hay tanto o más entusiasmo que en la propia capital

## Club América, de Rancagua, busca una pre-candidata para esa zona

## MIEMBROS DEL COMITE ORGANIZADOR IRAN HOY A SAN FELIPE, LOS ANDES, CALERA, QUILLOTA, VALPARAISO Y VIÑA

EN LAS PROVINCIAS, casi más que en la misma capital, se advierte especial interés e inquietud por participar en el concurso nacional "Reina del Deporte", organizado por LA NACION y "Los Tiempos".

Rancagua ha sido una de las primeras ciudades en manifestar su actividad, por intermedio del Club América, uno de los mayores arastres de la zona. En efecto, el presidente de dicho instituto, Manuel Riquelme, se comunicó ayer telefónicamente con el Comité Organizador del Concurso, para hacerle presente la feliz aceptación que en la región entera encontró la iniciativa de LA NACION y "Los Tiempos", y agregó que ya había varios nombres —se negó a darlos por el momento— de deportistas rancaguinos de entre las cuales saldría una candidata oficial al retiro máximo.

Representantes del Comité Organizador, por otra parte, visitarán mañana San Felipe, Los Andes, Calera, Quillota, Viña y Valparaíso, accediendo a invitaciones que han hecho desde estos puntos, con el fin de organizar mejor la presentación oficial de las pre-candidatas.

Para mejor conocimiento de los deportistas e instituciones de todo el país, damos a conocer hoy, nuevamente, las bases por las cuales se regirá el Concurso Nacional "Reina del Deporte".

1.— Como un medio de impulsar la práctica del deporte femenino en el país, LA NACION y "Los Tiempos" organizan el Concurso Nacional Reina del Deporte.

Podrán participar en este concurso todas las muchachas cultoras de cualquier deporte, siempre que pertenezcan a clubes, asociaciones o federaciones con reconocimiento oficial o establecimiento de este concurso es elegir una reina que refleje toda la belleza que encierra la práctica del deporte en la mujer.

2.— Tendrán iguales derechos las campeonas, novicias o simples cultoras del deporte, pues la finalidad de este concurso es elegir una reina que refleje toda la belleza que encierra la práctica del deporte en la mujer.

3.— Los clubes, asociaciones, federaciones o establecimientos educativos, ya sea de Santiago o

provincias, podrán realizar previamente a la iniciación del concurso sus selecciones internas, para designar candidatas, en actos que recibirán especial publicidad de parte de LA NACION y "Los Tiempos".

4.— Las participantes deberán ser nacidas en Chile, y no tener menos de 15 años de edad ni más de 28. Al firmar la solicitud de inscripción, deberán comprometerse a respetar las bases, y no aceptarán retiros posteriores, salvo casos debidamente justificados por la Dirección del Concurso.

5.— Para los efectos de otorgar iguales posibilidades a todas las candidatas del país, el concurso se dividirá en cinco zonas: a) Norte; b) Valparaíso y Aconcagua; c) Santiago Central; d) Provincia de Santiago; y e) Sur y Austral.

6.— El público señalará sus preferencias mediante cupones que aparecerán distribuidos en LA NACION y "Los Tiempos", válidos por 10 votos, a excepción de los días sábados, cuyo valor será de 20 votos.

Los cupones deberán ser depositados en buzones especiales habilitados en el hall de la Empresa LA NACION, o bien remitidos por correo a la oficina 81-D, Santiago, dirigidos a: Concurso Nacional "Reina del Deporte".

8.— Los escrutinios se efectuarán los días lunes de cada semana, cerrándose la recepción de votos a las 22 horas. Los que lleguen fuera de plazo quedarán para el escrutinio siguiente. El control de los escrutinios estará a cargo de un jurado especial, que dé amplias garantías a todas las candidatas e instituciones, y cuyos integrantes serán dados a conocer oportunamente.

9.— Después del 4.º escrutinio quedarán clasificadas las diez primeras mayorías de cada zona; en el 5.º, las ocho primeras mayorías; en el 6.º, las seis; y en el 10.º, las tres. Posteriormente, las quince finalistas, en igualdad de condiciones y en un festival extraordinario, serán sometidas a la consideración de un jurado idóneo y representativo, que determinará quién será la "Reina del Deporte", considerando para ello sus aptitudes físicas, de simpatía, belleza, espíritu deportivo y compañerismo.

10.— La "Reina del Deporte" será premiada con un viaje al extranjero, llevando oficialmente la representación del deporte femenino chileno, aparte de recibir numerosos otros obsequios, los que también serán extensivos a las demás candidatas finalistas.

11.— A excepción de la Reina, a las demás finalistas se les otorgará

## Cisternas o Espinoza



DESDE SU APARICION en el ataque de Universidad Católica, Horacio Cisternas llamó la atención por su juego efectivo. Se advertía en él al jugador de condiciones, capaz de revelarse plenamente en cualquier momento.

Es lo que ha sucedido ya en este campeonato de 1954. En el último del ataque estudiantil muestra aumentadas sus condiciones de delantero de fibra, a lo que se agrega ahora un pulimiento en todas las facetas de su juego, transformándose en un centro delantero de jerarquía indiscutible. Constituye uno de los valores más altos que hay actualmente en esa plaza, y así lo entendieron quienes lo seleccionaron junto a Sergio Espinoza para integrar el seleccionado nacional. En la nota gráfica aparece maniobrando frente a Grill, en el match que la UC le ganó a Palestino. Scorer habitual de su cuadro, Cisternas no hizo goles, pero jugó muy bien, distribuyendo el juego y creando situaciones de premio por su tendencia a jugar de primera y en profundidad. En suma, un piloto muy bien dotado y que sabe sacar debido provecho de sus

aptitudes. Para muchos, el puesto de centro delantero, en el seleccionado de la Asociación Central, está entre Horacio Cisternas y Sergio Espinoza, el coltizado crack de Audax Italiano.

La mejor... LAPICERA ARTHUS LLENADOR EMBOLO

PLUMA ESCONDIDA ORO 14 Kt. \$ 1.900

Mejoral

PEDIDOS CONTRA REEMBOLSO

CASA FIONA

UNION CENTRAL GOSTARD T. MEIRO CASH 6.370.5760

¿Por qué funciona tan suave el motor?

ESTA ES LA RAZON!

ESSO EXTRA MOTOR OIL conserva limpio y suave el motor, pues este lubricante, empleado por millares de automovilistas, contiene:

- 1) Un detergente que dispersa los residuos producidos por la combustión.
- 2) Un inhibidor especial que evita la corrosión de los cojinetes del motor.
- 3) Un inhibidor contra la oxidación que reduce la oxidación del lubricante.
- 4) Un alto índice de viscosidad que hace que el ESSO EXTRA MOTOR OIL mantenga su cuerpo a todas las temperaturas del motor.

Viaje contento... viaje con ESSO

Sastrería MARCOS GUENDELMAN MARCA PRECIOS BAJOS

Abrigos desde \$ 3.985.-

Pilotos, Trincheras MEDIDA EN FINO

SAN DIEGO 609

CREDITOS

34.—CITACIONES VARIAS

SOVIDAD Cooperativa de Créditos y Consumos "Luz y Vida". Se cita a los socios de la Sociedad Cooperativa de Créditos y Consumos "Luz y Vida"...

35.—CONFECCIONES EN GENERAL Y MODAS

MODAS Sastre, con sólo \$ 200 entrega, abrigos, chaceones, trajes baby, blusas, faldas, etc. Avenida Matta 1151.

36.—CONSTRUCCIONES Y MATERIALES CONEXOS

COMPRE a precios razonables en Ferreteria Bogotá, Lira 1239. BUENO, barato. Ferreteria Ahumada...

37.—CLINICAS Y HOSPITAL

CLINICA Maternidad Sta. Carmen, Garma 213, fono 37785, atención permanente, aserada, con todos los cuidados que necesita la llegada de la cónyuge...

38.—COLCHONES Y ROPA DE CAMA

SOMIERES: Colchonera Francesa, refaccionada con las mejores telas, San Diego 9, fono 86259.

39.—COLEGIOS, CURSOS, EDUCACION E INSTRUCCION

"ARMANDINI", enseñamos rápidamente alumnos profesionales en escritura de dictado, gramática...

40.—MODAS, CORTES Y CONFECCION

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Sistema moderno. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes...

41.—CURSOS COMERCIALES Y PROFESIONALES

CURSOS Comerciales Pittman, solamente a autoridades. Taquígrafos, mecanografía, contabilidad...

42.—CURSOS DE TIPOGRAFIA Y TAQUIGRAFIA

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, secretarías, dactilografías, contabilidad, aritmética, redacción, ortografía...

43.—CURSOS DE MATEMATICA Y CIENCIAS

MATEMATICA abierta, cursos, modas, corte, confección, charretería, modas infantiles, enseñando...

44.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

45.—CURSOS DE COMERCIO Y ADMINISTRACION

CURSOS secretarías taquígrafas, comprenden taquígrafos, redacción comercial, dactilografía, castellano, francés, inglés...

46.—CURSOS DE DIBUJO INDUSTRIAL Y MECANICO

DIBUJO industrial, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

47.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

48.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

49.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

50.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

51.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

52.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

53.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

54.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

55.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

56.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

57.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

58.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

59.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

60.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

61.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

62.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

63.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

64.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

65.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

66.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

67.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

68.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

69.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

70.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

71.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

72.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

73.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

74.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

75.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

76.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

77.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

78.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

79.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

80.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

81.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

82.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

83.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

84.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

85.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

86.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

87.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

88.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...

89.—CURSOS DE DIBUJO Y ARQUITECTURA

DIBUJO y arquitectura, cursos rápidos, instructores, taquígrafos, dactilografías...



TARZAN - (3995) ¿Regreso? - Por Edgar Rice Burroughs

47.—ELECTRICIDAD Y CONEXOS

INSTALACIONES eléctricas, luz, fuerza, calefacción, fluorescentes. Reparación termos, cocinas, artefactos en general...

48.—EMPRESAS DE SERVICIOS DIVERSOS

SERVICIO técnico especializado en reparación de clase radios, Cañal de materiales en nuestra bodega...

49.—FABRICAS E INDUSTRIAS VARIAS

COMPRO sellos chilenos, extranjeros, usados, cualquier cantidad. Mercedes 821, local 17.

50.—FILATELIA

COMPRO sellos chilenos, extranjeros, usados, cualquier cantidad. Mercedes 821, local 17.

51.—FOTOGRAFIA, OPTICA Y SIMILARES

COMPRO proyectores 8 y 16 milímetros, películas, cualquier accesorio cine. Contado, negocio rápido...

52.—FRUTOS DEL PAIS, FERIAS Y BOLEGAS

VENDO morotas conserones del año pasado a \$ 24 kilos de este año a \$ 28 kilo. Desde un saco...

53.—GARAGES

SEÑOR automovilista: Quiere que le revisen su auto y le aconsejen...

54.—HUERTOS Y JARDINES

VISITE el Jardín Sulo, de R. P. Pumpin y Cia., en su local de Tacuara 2831, esquina El Bosque...

55.—HOTEL Y HOSTERIAS

MODERNO, confortable y superior. Hotel Real. Vista del mar y los comedores, con su cocina chilena...

56.—INDUSTRIA CASERA

OFRECEREMOS nuestro centralismo para vender producción fina de la industria casera destinada al hogar...

57.—IMPRESION Y LITOGRAFIA

REVISTAS, libros, folletos impresos en colores. Talleres Litográficos, Agustinas 1389...

58.—INDUSTRIA CASERA

OFRECEREMOS nuestro centralismo para vender producción fina de la industria casera...

59.—INSTALACIONES COMERCIALES

LONGHERAS, churrascas y artefactos especiales para fuentes de soda. Fáb. Portugal 700...

60.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

POSISION efectiva herencia testamento Julia González...

61.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

ACTA DE ASAMBLEA CONSTITUTIVA - Estatuto de la Sociedad Cooperativa de Ahorro y Crecimiento...

62.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

EXPROPIACION - Segundo Juzgado Civil Mayor Cuentas, Santiago...

63.—LIBRERIAS, LIBROS

"LIBRERIA La Real", artículos para escritorio, útiles para escuela...

64.—PAQUETERIA Y BONETERIA

CASA Muga, Eyzaguirre 636, paquetería en general, novedades para niños...

65.—MEDICINA, QUIMICA Y FARMACIA, LABORATORIOS

"FARMACIA Leiva", González y Cia. Despacho de recetas, y especialmente medicamentos...

66.—MENAJE DE CASA EN GENERAL

"PASACHE y hijo" ofrece a su clientela artículos eléctricos, lozas, enlizados, artículos de regalo...

67.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

68.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

69.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

70.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

71.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

72.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

73.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

74.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

75.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

76.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

77.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

78.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

79.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...

80.—MUEBLES PARA EL HOGAR

"MUEBLES El Hogar", ofrece al público juegos de dormitorios, comedores, living, cantes y muebles sencillos de estilo y moderno...



"GILDA" PRESENTA CON EXITO EL SAO PAULO

Con gran éxito de público, el cine rotativo Sao Paulo inició ayer nuevas exhibiciones de la extraordinaria superproducción de Columbia Pictures, "Gilda", protagonizada por Rita Hayworth y Glenn Ford.

"PIRATAS DEL CARIBE" MAÑANA AL CINE CITY

Una historia de amor, violencia y luchas heroicas es "Piratas del Caribe", la obra maestra de Paramount y creación de Cecil B. De Mille, la que íntegramente filmada en Technicolor y con gran despliegue de masas, hará pasar al espectador momentos inolvidables.

2.a SEMANA INICIA "PETER PAN" EN 2 CINES DE CENTRO

Tan grande ha sido el éxito conseguido por la realización en Technicolor de "Peter Pan", en su segunda semana de exhibiciones en el cine de más de seis importantes cines, que

RKO Radio Pictures ha resuelto continuar exhibiéndola en segunda semana en los cines Central y Cerranitos.

LOS CHURUMBELES DE ESPAÑA SIGUEN AHORA EXCLUSIVAMENTE EN CONFITERIA "GOYESCAS"



do una última y definitiva semana junto a ESTHER SORE, la Negra Linda; MARIO CARILLO, SARA SANTANA, DON ESTEBAN, la orquesta de FEDERICO OJEDA con Enrique Fotana y el conjunto orquestal de RAFAEL HERMOSILLA con la animación de MARIO SUBIABRE.

MAÑANA DESPIDEN A J. QUEVEDO EN T. SATCH

Mañana, a las 22 horas, se llevará a efecto en el escenario del Teatro SATCH, una gran función de despedida al actor nacional Jorge Quevedo, quien parte en gira a Ecuador.

CON EXITO SIGUE "EL MATRIMONIO": TALIA

A tablero vuelto se han realizado en el teatro de cámara Talía las representaciones de la obra de Gogol, "El matrimonio", por el conjunto del Teatro Experimental de la Universidad de Chile.

UN FILM CIENTIFICO VEREMOS EN 3 SALAS

Veinticuatro semanas se mantuvo en las carteleras de un cine de Nueva York, la extraordinaria producción cinematográfica de divulgación científica, titulada "El origen de la natalidad", que enfoca el problema sexual en la más amplia y documentada exposición.

TEATRO SATCH LIRICA NACIONAL

A pedido de numeroso público continuará abierto el abono por hoy y mañana miércoles PLATEA A OCHO FUNCIONES \$ 1.500.- BALCON A OCHO FUNCIONES \$ 800.-

"EL TROVADOR"

Marcelo Saxó, Marcela de la Cerda, Marta Rose, Tosca Malincini, Danilo Rudi, E. del Solar y la actuación especial de VICTOR DAMIANI

LA REVISTA DE BOLSILLO Vea esta NOVEDAD Diariamente EN EL CLUB DE LA MEDIA NOCHE SAN DIEGO 1071- FONDO 74942

HOY \* CAPRERA-MAIPO-M. RODRIGUEZ y TODA LA SEMANA! "ROSTROS OLVIDADOS" con Libertad LAMARQUE JULIAN SOLER

HOY \* SANTA LUCIA \* ORIENTE MATINEE, TARDE Y NOCHE TARDE Y NOCHE Arturo DE CORDOVA \* Delia GARCES "PASION que enloquece" (EL) CON LUIS BERISTAIN DIRIGIDA POR LUIS BUÑUEL

HOY "PERVERSIDAD" DE SYLVIA OSMAN

TEATRO REAL

La nueva Empresa de esta sala comunica al público, que el Teatro permanecerá cerrado mientras se efectúan algunas reparaciones y se instala un equipo sonoro, último modelo Westrex Master y proyectores Century.

La fecha de reapertura y el programa extraordinario con que se llevará a efecto, se avisarán oportunamente.

CINEMATOGRAFICA SELMAN LTDA.

CALZADOS PARA DAMAS Orlando Rodriguez PASAJE IMPERIO 831 Ofrece en su liquidación de inventario calzado hecho a mano, desde \$ 780.- par. Sólo por pocos días.

RADIO-PROGRAMAS DE HOY Table with columns for radio stations (e.g., CB 57 AGRICULTURA, CB 93 NUEVO MUNDO) and their respective program schedules.

HOY VICTORIA NINON SEVILLA VICTIMAS DEL PECADO

PRONTO ESTRENO SENSACIONAL! EL ORIGEN DE LA NATALIDAD

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS EL MEJOR TEATRO DE AMERICA

HOY FIERECILLA ROSITA ARENAS DOMINGO SOLER EDUARDO NORIEGA

BUEN FILM MEXICANO HOY EN EL SANTIAGO

AL BURLESQUE LLEGA HOY FRIVOLA NUDISTA

SANTIAGO VICTORIA Pel-Mex presenta en estreno LA NOCHE ES NUESTRA

PETIT-REX HOY DESCANSO DE LA CIA. Mañana ASUNTOS DE ESTADO

HOY FRUTO PROHIBIDO

EL TIO LIBORIO DON ASCANIO DON CHUNCHO TRES PERSONAJES DISTINTOS Y UN solo actor no mas!

Jorge QUEVEDO SE DESPIDE DE CHILE EL MIERCOLES 21 EN EL SATCH

HOY COMIENZA EL OLVIDO con ELIANA SIMPSON y SILVIO JUVESI

HOY Segunda Semana Triunfal! CENTRAL • CERVANTES • EL GOLF • REGINA 2-4-6-8-10 PM • 3-6-8-10 • 6-8-10-12 MENORES



"PASION QUE ENLOQUECE" HOY EN EL SANTA LUCIA

Una de las películas más espectaculares de los grandes triunfos de Cecil B. DeMille...

Mañana CITY. VUELVE UNA DE LAS PELICULAS MAS ESPECTACULARES UNO DE LOS GRANDES TRIUNFOS DE Cecil B. DeMille. RAY MILLAND, JOHN WAYNE, PAULETTE GODDARD, ROBERT PRESTON, SUSAN HAYWARD, RAYMOND MASSEY. "PIRATAS DEL CARIBE" (REAP THE WILD WIND) COLOR POR TECHNICOLOR.

HOY BAQUEDANO. Y TODA LA SEMANA. Teo y Compae! EN PANTALLA PANORAMICA. LA GUERRA DE LOS MUNDOS DE H.G. WELLS. PANTALLA ACTUAL. LENGUAS DE FUEGO. JOHN PAYNE, WILLIAM DEMAREST. Menores: Platea \$ 25 DE 2 A 4.30 P.M.

HOY ALAMEDA. AV. B. O'HIGGINS. FONOS 91254. EL SISTEMA. ERA FUERTE... ERA BRUTAL... PERO EL LO VENCIO... EXTRA: NOTICARIO FOX!

JACINTO BENAVENTE.

Ninguna mujer lo llevó al altar, pero supo comprenderlas

Con la muerte de don Jacinto Benavente ha desaparecido el comediógrafo español que, durante los primeros treinta años de nuestro siglo, enriqueció el teatro de habla castellana...

Y es que Benavente, no obstante su afición a la tertulia del café y a la comidilla de los sonetos, era un hombre que, en el fondo, tenía un alma de poeta...

El estreno de la primera comedia de Benavente causó revuelo en la conservadora España. "El Nido Ajeno" sorprendió al público y hizo cavilar a la crítica...

más tarde se llegó a evidenciar que pintaba el caso de un amor subconsciente y que, en realidad, era una pieza pre-freudiana.

Aunque habiéndose adelantado a muchos hallazgos, que distintos dramaturgos europeos han realizado con mayor poder de convicción, Benavente dio grandes aportes a su teatro por su variedad de puntos de vista...

TEATRO EXPERIMENTAL. UNIVERSIDAD DE CHILE. El Matrimonio. Estreno hoy, viernes, 7 P.M. y noche, 10 P.M. Mañana sólo, vermouth. Entradas en venta.

EXITO DE UNA COMEDIA EN ESCENARIO DEL LUX

La Compañía de Comedias Comicas que dirige y encabeza Luchito Górdola, continúa representando, con gran éxito de taquilla...

"LOS CABALLEROS DEL REY ARTURO". Un libro, contenido en las más románticas aventuras de todos los tiempos, escrito hacia fines de la Edad Media en Inglaterra...

TEATRO MUNICIPAL. COMPANIA MADELEINE RENAUD JEAN-LOUIS BARRAULT. Hoy martes 20 - A las 7 P.M. - 3.a función de abono "POUR LUCRECE" de Jean Giraudoux. Miércoles 21 - A las 7 P.M. - 4.a función de abono "ANPITHRYON" de Molière...

Preparativos para temporada lirica

Bajo la dirección del conocido "regisseur" Virgilio Boneatti, llegado ayer de Buenos Aires, se preparan los preparativos necesarios para el montaje de las primeras óperas que se presentarán en la gran temporada lirica nacional...

El comité organizador de esta temporada, accediendo a instancias solicitadas del público, ha resuelto mantener abierto hasta mañana las listas de abono.

HOY SAO PAULO. RITA HAYWORTH y GLENN FORD en "Gilda" en PANTALLA PANORAMICA. REESTRENS EN COPIA NUEVA.

METRO-LAS LILAS. ULTIMOS DOS DIAS! Hoy! CUANDO UNA MUJER SE EMPENA. SPENCER TRACY JEAN SIMMONS. JUEVES ESTRENO. En la PANTALLA PANORAMICA. EL EXPRESO de la MUERTE. GLENN FORD - ANNE VERNON.

Mañana T. BANDERA. La belleza espléndida de Anna, hacia de ella una presa codiciada! un Marido para Anna. Con SILVANA PAMPANINI - AMEDEO NAZZARI - MASSIMO GIROTTI. MAYORES.

Table with 4 columns: Teatro, CINES CENTRO, CINES DE BARRIOS, and BOITES. Lists various theaters and their current shows, including locations like Santa Lucía, Santiago, Sao Paulo, Victoria, York, Alameda, Carrera, Colon, Dante, Delicias, Dieciocho, Egasa, El Golf, Esmeralda, La Florida, El Salto, and La Florida.

